

**УТВЪРЖДАВАМ:**

**Пламен Пешаров**  
Управител на „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД

(подпис)

Дата 25.01 2018 г.

**ДОКЛАД**  
по чл.103, ал.3 от ЗОП във връзка с чл.60 от ППЗОП  
от работата на Комисията, назначена със заповед № 58/25.01.2018 г.  
на Управителя на „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД

**УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ПЕШАРОВ,**

В изпълнение на Ваша Заповед № 58/25.01.2018 г., за назначаване на комисия за провеждане на открита процедура по реда на Закона за обществените поръчки /ЗОП/ с предмет: „Доставка на големи зъбни колела, малки зъбни колела и валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, делима на 5 /пет/ обособени позиции, открита с Решение № 42/15.12.2017 г. на Управителя на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, публикувано в РОП на АОП с ID: 820070 на дата 18.12.2017 г. и Обявление за поръчка - комунални услуги, публикувано в РОП на АОП с ID: 820071 на дата 18.12.2017 г. и в ОВЕС с референтен номер: 2017/S 243-507748 от дата 19.12.2017 г., с УНП № 01605-2017-0035 в Регистъра на обществените поръчки към АОП, комисия в състав:

**Председател:**

1. \_\_\_\_\_ - старши експерт в сектор „ППВОП” в отдел „Обществени поръчки” на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД

**Членове:**

2. \_\_\_\_\_ – старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД – резервен член;

3. \_\_\_\_\_ - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД;

4. \_\_\_\_\_ – ръководител сектор „ТО на доставки за ТПС” в отдел „Ремонт на ТПС”, дирекция „Подвижен железопътен състав”, „БДЖ - Пътнически превози” ЕООД – резервен член;

5. \_\_\_\_\_ – ръководител сектор „ТО на доставки за ЕЛ и МВ” в отдел „Ремонт на ТПС”, дирекция „Подвижен железопътен състав”, „БДЖ – Пътнически превози” ЕООД,

изготви настоящия доклад на основание чл.103, ал.3 от ЗОП, във връзка с чл.60 от ППЗОП.

**1. ОТВАРЯНЕ И ОПОВЕСТЯВАНЕ НА ОФЕРТИТЕ В ПУБЛИЧНО ЗАСЕДАНИЕ**

На 25.01.2018 г., 10:00 часа се проведе първото заседание на Комисията в състав:

**Председател:**

1. \_\_\_\_\_ - старши експерт в сектор „ППВОП” в отдел „Обществени поръчки” на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД

**Членове:**

2. \_\_\_\_\_ – старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД;

3. \_\_\_\_\_ - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД;

4. – ръководител сектор „Технически“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД;

5. – ръководител сектор „ТО на доставки за ЕЛ и МВ“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД

Комисията след получаване на протокола по чл.48, ал.6 от ППЗОП, съдържащ списък с участниците и получените оферти, констатира, че до крайния срок за подаване на офертите /22.01.2018 г., 16:45 часа/, са подадени 4 /четири/ оферти, представени в запечатани непрозрачни опаковки, с видимо ненарушена цялост, с отбелязани входящи номера, дата и час, а именно:

**1. „Авторемонтни заводи“ АД, 4270 гр. Първомай, ул. „Омуртаг“ №2 – вх.№7/22.01.18 г., 09:54 часа, участва за следните обособени позиции:**

- за обособена позиция №3 – „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;

- за обособена позиция №4 – „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;

- за обособена позиция №5 – „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“

**2. „Симекс-Транс“ ЕООД, гр. Пловдив, бул. „Освобождение“ №3, к-с SPS, офис 323 – вх.№8/22.01.18 г., 10:00 часа, участва за следните обособени позиции:**

- за обособена позиция №1 – „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;

- за обособена позиция №2 – „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;

- за обособена позиция №3 – „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;

- за обособена позиция №4 – „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;

- за обособена позиция №5 – „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“

**3. „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, 6000 гр. Стара Загора, бул. „Цар Симеон Велики“ №105, етаж 3, офис А – вх.№9/22.01.18 г., 10:30 часа, участва за следните обособени позиции:**

- за обособена позиция №1 – „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;

- за обособена позиция №2 – „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;

- за обособена позиция №3 – „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;

- за обособена позиция №4 – „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;

- за обособена позиция №5 – „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“

**4. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА“ ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, 1407 гр. София, ул. „Вискияр планина“ №8, етаж 1 – вх.№12/22.01.18 г., 14:05 часа, участва за следните обособени позиции:**

- за обособена позиция №1 – „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;

- за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”;
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

Председателят и членовете на комисията подписаха декларации по чл. 103, ал. 2 от ЗОП.

На заседанието на комисията за извършване на действията по чл.54, ал.2 от ЗОП присъстваха г-н Дешко Дешков – Изпълнителен директор на участника „Авторемонтни заводи” АД, г-н Митко Керанов – упълномощен представител на участника „Симекс-Транс” ЕООД и г-н Драгомир Димитров – упълномощен представител на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон.

Присъствието си представителите на участниците „Авторемонтни заводи” АД, „Симекс-Транс” ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, удостовериша със собственоръчно положени подписи в списъка на участниците, присъствали при публичните действия на комисията по чл.54, ал.2 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки /ПЗЗОП/.

Комисията отвори подадените оферти от четиримата участника „Авторемонтни заводи” АД, „Симекс-Транс” ЕООД, „СЕДОНА-ОП” ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон по реда на постъпването им в деловодството на Възложителя и оповести тяхното съдържание.

Комисията извърши проверка за съответствието на наличните в офертите на участниците документи с приложените описи и извърши действията по чл. 54, ал. 4 от ПЗЗОП, като председателят и двама от членовете на комисията подписаха техническите предложения и пликите с надпис: „Предлагани ценови параметри” на четиримата участника за обособените позиции за които участват, а на основание чл. 54, ал. 5 от ПЗЗОП, присъстващите представители на участниците упражниха правото си и подписаха техническите предложения и пликите с надпис: „Предлагани ценови параметри” на останалите участници, подробно описани в Протокол №1/25.01.2018 г.

След извършване на горепосочените действия приключи публичната част от заседанието на комисията, за което председателят на комисията уведоми присъстващите представители на участниците „Авторемонтни заводи” АД, „Симекс-Транс” ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, които напуенаха заседанието.

Подробното отваряне и оповестяване на офертите на участниците в публичното заседание на комисията е изложено в Протокол №1/125.01.2018 г. от работата на Комисията.

На 16.02.2018 г., 09:30 часа, се проведе второто заседание на Комисията в състав:

**Председател:**

1. - старши експерт в сектор „ППВОП” в отдел „Обществени поръчки” на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД

**Членове:**

2. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД;

3. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД;

4. \_\_\_\_\_ – ръководител сектор „Технически“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД;

5. \_\_\_\_\_ – ръководител сектор „Модернизирани локомотиви“, в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД – резервен член

Резервният член на комисията \_\_\_\_\_ – ръководител сектор „Модернизирани локомотиви“, в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД, взе участие в заседанието на комисията на мястото на

\_\_\_\_\_ – ръководител сектор „ТО на доставки за ЕЛ и МВ“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД, поради ползване на платен годишен отпуск.

Резервният член подписа декларация по чл. 103, ал.2 от ЗОП.

Комисията продължи работата си с разглеждане на представените от участниците „Авторемонтни заводи“ АД, „Симекс-Транс“ ЕООД, „СЕДОНА-ОП“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон документи в офертите им за участие.

## **II. РАЗГЛЕЖДАНЕ НА ПОСОЧЕНАТА ОТ УЧАСТНИЦИТЕ В ЕДИНЕН ЕВРОПЕЙСКИ ДОКУМЕНТ ЗА ОБЩЕСТВЕНИ ПОРЪЧКИ /ЕЕДОП/ ИНФОРМАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕТО Й С ИЗИСКВАНИЯТА КЪМ ЛИЧНОТО СЪСТОЯНИЕ И КРИТЕРИИТЕ ЗА ПОДБОР, ПОСТАВЕНИ ОТ ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

Комисията подробно разгледа посочената от участниците „Авторемонтни заводи“ АД, „Симекс-Транс“ ЕООД, „СЕДОНА-ОП“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, в Единния европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП) информация за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя в Обявлението за обществената поръчка и в документацията, и констатира следното:

### **1. „Авторемонтни заводи“ АД – вх.№7/22.01.18 г., 09:54 часа, за обособени позиции №3, №4 и №5**

Комисията установи, че участникът е представил един брой ЕЕДОП, попълнен, подписан и подпечатан от участника, съгласно изискванията на ЗОП и на Възложителя от документацията за участие, както и документи неизисквана от Възложителя на този етап от процедурата, подробно описани в протокол №2/16.02.2018 г. от работата на комисията.

При подробното разглеждане на декларираната в ЕЕДОП информация от участника за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя, и представената от участника декларация по чл. 3, т. 8 и чл. 4 от ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС, Комисията констатира, че участникът е декларирал в ЕЕДОП всички обстоятелства, като не се констатираха липси, непълноти и несъответствия и същият отговаря на предварително обявените изисквания на ЗОП и Възложителя към личното състояние и критериите за подбор.

### **2. „Симекс-Транс“ ЕООД - вх.№8/22.01.18 г., 10:00 часа, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.**

Комисията установи, че участникът е представил един брой ЕЕДОП, попълнен, подписан и подпечатан от участника, съгласно изискванията на ЗОП и на Възложителя от документацията за участие, и пълномощно от Денка Тодорова Краевска – управител на „Симекс-Транс“ ЕООД на иж. Митко Пейчев Керанов – директор на „Симекс-Транс“ ЕООД,

както и документи неизискана от Възложителя на този етап от процедурата, подробно описани в протокол №2/16.02.2018 г. от работата на комисията.

При подробното разглеждане на декларираната в ЕЕДОП информация от участника за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя, и представените от участника декларации по чл. 3, т. 8 и чл. 4 от ЗИФОДРЮПДРКТЛГДС, Комисията констатира, че участникът е декларирал в ЕЕДОП всички обстоятелства, като не се констатираха липси, непълноти и несъответствия и същият отговаря на предварително обявените изисквания на ЗОП и Възложителя към личното състояние и критерии за подбор.

**3. „СЕДОНА-ОП” ЕООД, 6000 гр. Стара Загора, бул. „Цар Симеон Велики” №105, етаж 3, офис А - вх.№9/22.01.18 г., 10:30 часа, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.**

Комисията установи, че участникът е представил един брой ЕЕДОП, попълнен, подписан и подпечатан от участника, съгласно изискванията на ЗОП и на Възложителя от документацията за участие.

При подробното разглеждане на декларираната в ЕЕДОП информация от участника за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя, Комисията констатира, че участникът е декларирал в ЕЕДОП всички обстоятелства, като не се констатираха липси, непълноти и несъответствия и същият отговаря на предварително обявените изисквания на ЗОП и Възложителя към личното състояние и критерии за подбор.

**4. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон - вх.№12/22.01.18 г., 14:05 часа, за обособени позиции №1, №2 и №5.**

Комисията установи, че участникът е представил един брой ЕЕДОП, попълнен, подписан и подпечатан от участника, съгласно изискванията на ЗОП и на Възложителя от документацията за участие и нотариално заверено пълномощно на лицето, упълномощено да представлява участника в процедурата, както и документи неизискани от Възложителя на този етап от процедурата, подробно описани в протокол №2 от 16.02.2018 г. от работата на комисията.

При подробното разглеждане на декларираната в ЕЕДОП информация от участника за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя, и представените от участника документи описани по-горе, Комисията констатира, че участникът е декларирал в ЕЕДОП всички обстоятелства, като не се констатираха липси, непълноти и несъответствия и същият отговаря на предварително обявените изисквания на ЗОП и Възложителя към личното състояние и критерии за подбор.

С оглед извършените действия и направените констатации, отразени в протокол №1 от 25.01.2018 г. и протокол №2 от 16.02.2018 г., Комисията реши:

Допуска участниците „Авторемонтни заводи” АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Транс” ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, „СЕДОНА-ОП” ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособени позиции №1, №2 и №5 до етапа на разглеждане на техническите предложения и приложенията към тях документи, тъй като същите отговарят на предварително обявените изисквания на Възложителя към личното състояние и критериите за подбор, посочени в Обявлението за обществената поръчка и документацията за участие.

Подробното разглеждане на посочената от участниците в Единен европейски документ за обществени поръчки /ЕЕДОП/ информация за съответствието ѝ с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от възложителя е изложено в Протокол №2/16.02.2018 г., от работата на Комисията.

На 22.03.2018 г., 14:00 часа се проведе третото заседание на Комисията в състав:

**Председател:**

1. - старши експерт в сектор „ППВОП“ в отдел „Обществени поръчки“ на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД

**Членове:**

2. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД;

3. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД;

4. – ръководител сектор „ТО на доставки за ТПС“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД-резервен член;

5. – ръководител сектор „ТО на доставки за ЕЛ и МВ“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД.

Резервният член на комисията – ръководител сектор „ТО на доставки за ТПС“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД, взе участие в заседанието на комисията на мястото на

– ръководител сектор „Технически“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД, отсъстваща поради отпуск, поради временна неработоспособност.

Резервният член подписа декларация по чл. 103, ал.2 от ЗОП.

Комисията продължи своята работа с подробно разглеждане на техническите предложения и приложените към тях документи на допуснатите участници.

### **III. РАЗГЛЕЖДАНЕ НА ТЕХНИЧЕСКИТЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ И ПРИЛОЖЕНИТЕ КЪМ ТЯХ ДОКУМЕНТИ НА ДОПУСНАТИТЕ УЧАСТНИЦИ ПО ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ**

Комисията подробно разгледа техническите предложения и приложените към тях документи на допуснатите участници „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Транс“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, за обособени позиции №1, №2 и №5, по реда на постъпване на офертите в деловодството на Възложителя и констатира следното:

#### **1. „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3, №4 и №5**

**1.1. Техническо предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”**

След разглеждане на техническото предложение на участника „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

1.2. Техническо предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

След разглеждане на техническото предложение на участника „Авторемонтни заводи” АД за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

1.3. Техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

След разглеждане на техническото предложение на участника „Авторемонтни заводи” АД за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

2. „Симекс-Транс” ЕООД за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.

2.1. Техническо предложение за обособена позиция № 1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”

След разглеждане на техническото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

2.2. Техническо предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

След разглеждане на техническото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

2.3. Техническо предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”

След разглеждане на техническото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

2.4. Техническо предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

След разглеждане на техническото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

2.5. Техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

След разглеждане на техническото предложение на участника „Симекс-Тране“ ЕООД за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

### 3. „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.

1. Техническо предложение за обособена позиция № 1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“

След разглеждане на техническото предложение на участника „СЕДОНА-ОП“ ЕООД за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

Представения чертеж № VZ 049-101-204 на голямо зъбно колело z=77 на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение №2.1. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №1 е участникът да представи „чертеж на предлаганите резервни части/ големи зъбни колела z=77, разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат“.

Представения чертеж № VZ 049-101-204, с на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;
- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.



Изискването на Възложителя съгласно втора т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, под точка 1.4. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение №2.1. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №1 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

• Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала, и профилограма за зъбното колело;

• Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

• Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие”

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, във връзка с чл. 39, ал.3, т.1, буква „ж)” от ППЗОП, участникът „СЕДОНА-ОП” ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, тъй като не е изпълнил условията поставени в обявлението за обществената поръчка и документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

#### Мотиви:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

Представения чертеж № VZ 049-101-204 на голямо зъбно колело z=77 на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение №2.1. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №1 е участникът да представи „чертеж на предлаганите резервни части/ големи зъбни колела z=77, разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат”.

Представения чертеж № VZ 049-101-204, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II

Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно втора т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, под точка 1.4. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение №2.1. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №1 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала, и профилограма за зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие“

2. Техническо предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“:

След разглеждане на техническото предложение на участника „СЕДОНА-ОП“ ЕООД за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. Участникът е представил изискваните от Възложителя документи, но представените чертеж № PSE 5637.05 47E14-2/ Lo 83099/b на предлаганите големи зъбни колела z=79, разработка на Neptun S.A., Румъния и образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя и приложените към него документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие;

- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка,

са на чужд език, без да бъдат представени и в превод на български език.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а“ от ЗОП, участникът „СЕДОНА-ОП“ ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“, тъй като не е изпълнил условията поставени в документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

Мотиви:

1. Участникът е представил изисканите от Възложителя документи, но представените чертеж № PSE 5637.05 47E14-2/ Lo 83099/b на предлаганите големи зъбни колела  $z=79$ , разработка на Neptun S.A., Румъния и образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя и приложените към него документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие;
- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка,

са на чужд език, без да бъдат представени и в превод на български език.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

3. Техническо предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“

След разглеждане на техническото предложение на участника „СЕДОНА-ОП“ ЕООД за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически

локомотивни серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от Neptun S.A, Румъния /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя”, а е представил чертеж № VZ 049-101-205 на малко зъбно колело  $z=23$  на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия. Представеният чертеж е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение №.2.3. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №3 е участникът да представи „чертежи на предлаганите резервни части/ малки зъбни колела  $z=23$ , разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат”.

Представения чертеж № VZ 049-101-205, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.”

2. В представената спецификация е посочено „Спецификация на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , за обособена позиция №4, а в самата спецификация в колона наименование е посочено малко зъбно колело  $z=23$  и е посочен чертеж на производителя № VZ 049-101-205 на малко зъбно колело  $z=23$  на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия.

3. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно втора т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.4. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение №.2.3. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №3 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие”

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, във връзка с чл. 39, ал.3, т.1, буква „ж)” от ППЗОП, участникът „СЕДОНА-ОП” ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, тъй като не е изпълнил условията поставени в обявлението за обществената поръчка и документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

Мотиви:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от Neptun S.A, Румъния /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя”, а е представил чертеж № VZ 049-101-205 на малко зъбно колело  $z=23$  на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия. Представеният чертеж е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II, т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение №2.3. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №3 е участникът да представи чертежи на предлаганите резервни части/ малки зъбни колела  $z=23$ , разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат”.

Представения чертеж № VZ 049-101-205, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.”

2. В представената спецификация е посочено „Спецификация на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , за обособена позиция №4, а в самата спецификация в колона наименование е посочено малко зъбно колело  $z=23$  и е посочен чертеж на производителя № VZ 049-101-205 на малко зъбно колело  $z=23$  на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия.

3. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от

маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно втора т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.4. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образца на Техническо предложение Приложение №2.3. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №3 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие”

4. Техническо предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

След разглеждане на техническото предложение на участника „СЕДОНА-ОП” ЕООД за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. Участникът е представил изисканите от Възложителя документи, но представените чертеж № PSE 5637.02 76E16-7(Lo 204256) на предлаганите малки зъбни колела z=20, разработка на Neptun S.A., Румъния и образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя и приложените към него документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие;

- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка,

са на чужд език, без да бъдат представени и в превод на български език.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В, II. Изисквания към документите от Условия за участие в откритата процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.”

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически

грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, участникът „СЕДОНА-ОП” ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, тъй като не е изпълнил условията поставени в документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

Мотиви:

1. Участникът е представил изискваните от Възложителя документи, но представените чертеж № PSE 5637.02 76E16-7(Lo 204256) на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , разработка на Neptun S.A., Румъния и образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя и приложените към него документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие;

- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка,

са на чужд език, без да бъдат представени и в превод на български език,

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.”

5. Техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

След разглеждане на техническото предложение на участника „СЕДОНА-ОП” ЕООД за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя”.

Представения чертеж № VZ 049-101-207 на предлаганите валове за малки зъбни колела, разработка на MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение № 2.5. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №5 е

участникът да представи „чертежи на предлаганите резервни части/ вал за малко зъбно колело, разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат“.

Представения чертеж № VZ 049-101-207, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите валове за малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;
- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, т.1.4. от раздел Б, П.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение №2.5. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №5 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите валове за малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;
- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие“

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а“ от ЗОП, във връзка с чл. 39, ал.3, т.1, буква „ж“ от ППЗОП, участникът „СЕДОНА-ОП“ ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“, тъй като не е изпълнил условията поставени в обявлението за обществената поръчка и документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.



Мотиви:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни козела за козосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него големи зъбни козела  $z=79$  за козосните редуктори на електрически локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя”.

Представения чертеж № VZ 049-101-207 на предлаганите валове за малки зъбни козела, разработка на MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение №2.5 от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №5 е участникът да представи „чертежи на предлаганите резервни части/ вал за малко зъбно козело, разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат”.

Представения чертеж № VZ 049-101-207, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.”

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите валове за малки зъбни козела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;
- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, т.1.4. от раздел Б, II.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение № 2.5. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №5 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни козела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности и а параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;
- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие”

**4. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособени позиции №1, №2 и №5.**

**1. Техническо предложение за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”**

След разглеждане на техническото предложение на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

**2. Техническо предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”**

След разглеждане на техническото предложение на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката, с изключение на това, че:

1. В представения чертеж № Lo83099 на големо зъбно колело z=79, на производителя MKV ozubena kola s.r.o. е посочен размер  $\phi 725,5 \pm 0,2$  мм на диаметъра на присъединителните отвори 2x $\phi 17$  мм на голямото зъбно колело z=79. Съгласно изискването на възложителя от чертеж № 47E14-2/Lo83099/b, част от документацията за участие, размерът на диаметъра на присъединителните отвори 2x $\phi 17$  мм на голямото зъбно колело z=79 посочен от Възложителя е  $\phi 752,5 \pm 0,2$  мм.

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

**На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, участникът „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, тъй като не е изпълнил условията поставени в документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.**

**Мотиви:**

В представения чертеж № Lo83099 на голямо зъбно колело z=79, на производителя MKV ozubena kola s.r.o. е посочен размер  $\phi 725,5 \pm 0,2$  мм на диаметъра на присъединителните отвори 2x $\phi 17$  мм на голямо зъбно колело z=79. Съгласно изискването на възложителя от чертеж № 47E14-2/Lo83099/b, част от документацията за участие, размерът на диаметъра на присъединителните отвори 2x $\phi 17$  мм на голямото зъбно колело z=79 посочен от Възложителя е  $\phi 752,5 \pm 0,2$  мм.

3. Техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

След разглеждане на техническото предложение на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

Въз основа на извършените действия и направените констатации в Протокол №1/25.01.2018 г., Протокол №2/16.02.2018 г., Протокол №3/22.03.2018 г., Комисията реши:

1. Допуска до етапа на отваряне на Пликове „Предлагани ценови параметри”, участниците:

1.1. „Авторемонтни заводи” АД:

- за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;
- за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”;
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

1.2. „Симекс-Транс” ЕООД:

- за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;
- за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”;
- за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;
- за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”;
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

1.3. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон:

- за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”;

тъй като същите отговарят на изискванията на Възложителя за изпълнение на поръчката.

2. Заседанието по отваряне и оповестяване на ценовите предложения на допуснатите участници в процедурата да се проведе **19.04.2018 г. от 14:30 часа**, в Централно управление на “БДЖ – Пътнически превози” ЕООД, на адрес: гр. София, ул. “Иван Вазов” № 3, за което на основание чл.57, ал. 3 от ППЗОП е публикувано съобщение на страницата на БДЖ, в раздел Профил на купувача, както и в сградата на “БДЖ – Пътнически превози” ЕООД, като същото е изпратено и на посочените в офертите електронни адреси на участниците в процедурата.

Подробното разглеждане на техническите предложения и приложените към тях документи на допуснатите участници по обособени позиции, е изложено в Протокол №3/22.03.2018 г., от работата на Комисията.

На 19.04.2018 г., 14:30 часа се проведе четвъртото заседание на Комисията в състав:

**Председател:**

1. - старши експерт в сектор „ШВООП“ в отдел „Обществени поръчки“ на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД

**Членове:**

2. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД – резервен член;

3. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД;

4. - ръководител сектор „ТО на доставки за ТПС“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД- резервен член;

5. - ръководител сектор „ТО на доставки за ЕЛ и МВ“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД.

Резервният член на комисията - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, взе участие в заседанието на комисията на мястото на - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, отсъстващ поради отпуск, поради временна неработоспособност.

Резервният член Христо Демиревски подписа декларация по чл. 103, ал.2 от ЗОП.

#### **IV. ОТВАРЯНЕ НА ПЛИКОВЕ „ПРЕДЛАГАНИ ЦЕНОВИ ПАРАМЕТРИ“ И ОПОВЕСТЯВАНЕ НА ЦЕНОВИТЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ НА ДОПУСНАТИТЕ УЧАСТНИЦИ ПО ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ**

На заседанието на комисията за извършване на действията по чл.57, ал.3 от ППЗОП присъстваха г-н Дешко Дешков – Изпълнителен директор на участника „Авторемонтни заводи“ АД, г-н Митко Керанов – упълномощен представител на участника „Симекс-Транс“ ЕООД и адв. Миглена Стамболова – упълномощен представител на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, Република Чехия и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон. Присъствието си представителите на участниците „Авторемонтни заводи“ АД, „Симекс-Транс“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, удостовериша със собственоръчно положени подписи в списъка на участниците, присъствали при публичните действия на комисията по чл.57, ал.3 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки /ППЗОП/, приложен към настоящия протокол.

Председателя на Комисията съобщи кой участници са допуснати до етапа на отваряне на Пликове „Предлагани ценови параметри“, след което отвори и оповести ценовите предложения на допуснатите участници „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Транс“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, за обособени позиции №1 и №5, по реда на постъпване на офертите в деловодството на Възложителя.

Пликове „Предлагани ценови параметри“ на участника „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“, обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“, обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“, обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“ и обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“ и на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“, не се отвориха.

След извършване на горепосочените действия, приключи публичната част от заседанието на комисията, за което председателят на комисията уведоми присъстващите представители на участниците „Авторемонтни заводи“ АД, „Симекс-Транс“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, които напуснаха заседанието.

#### **V. РАЗГЛЕЖДАНЕ НА ЦЕНОВИТЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ НА ДОПУСНАТИТЕ УЧАСТНИЦИ ПО ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ**

След разглеждане на ценовите предложения на участника „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, участника „Симекс-Транс“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, за обособени позиции №1 и №5, Комисията констатира, че същите са изготвени съгласно образците от документацията за участие, подписани са от участниците или техни упълномощени представители и съдържат точни аритметични изчисления.

Комисията извърши проверка по чл.72, ал.1 от ЗОП и не констатира наличие на предложение в офертите на участниците за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“ с повече от 20 на сто по-благоприятно от средната стойност на предложенията на останалите участници, а за останалите позиции №1, №2, №3 и №4, чл.72, ал.1 от ЗОП е неприложим.

Отварянето, оповестяването и разглеждането на ценовите предложения на участниците „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Транс“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, за обособени позиции №1 и №5, е подробно описано в Протокол №4/19.04.2018 г.

В резултат на извършените действия и направените констатации, обективирани в Протокол №1/25.01.2018 г., Протокол №2/16.02.2018 г., Протокол №3/22.03.2018 г. и Протокол №4/19.04.2018 г., Комисията реши да допусне ценовите предложения на участниците „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Транс“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, за обособени позиции №1 и №5, до етапа на класиране.

#### **VI. КЛАСИРАНЕ**

Комисията класира допуснатите участници в откритата процедура по определения от възложителя критерий – „най-ниска цена“, по обособени позиции, както следва:

1. обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”

Първо място - „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, с предложена обща стойност 307 200,00 лв. без ДДС

Второ място - „Симекс-Транс” ЕООД, с предложена обща стойност 335 760,00 лв. без ДДС

2. обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

Първо място - „Симекс-Транс” ЕООД, с предложена обща стойност 293 320,00 лв. без ДДС

3. обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”

Първо място - „Авторемонтни заводи” АД, с предложена обща стойност 71 360,00 лв. без ДДС

Второ място - „Симекс-Транс” ЕООД, с предложена обща стойност 194 304,00 лв. без ДДС

4. обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

Първо място - „Авторемонтни заводи” АД, с предложена обща стойност 30 960,00 лв. без ДДС

Второ място - „Симекс-Транс” ЕООД, с предложена обща стойност 93 744,00 лв. без ДДС

5. обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

Първо място - „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, с предложена обща стойност 167 904,00 лв. без ДДС

Второ място - „Авторемонтни заводи” АД, с предложена обща стойност 185 472,00 лв. без ДДС

Трето място - „Симекс-Транс” ЕООД, с предложена обща стойност 218 496,00 лв. без ДДС

**VI. ПРЕДЛОЖЕНИЯ НА КОМИСИЯТА**

**I. На основание чл.60, ал.7 и ал.8 от ППЗОП, Комисията предлага на Възложителя:**

**I.1. Участникът „СЕДОНА-ОП” ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие в процедурата за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, както следва:**

**I.1.1. За обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, на основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, във връзка с чл. 39, ал.3, т.1, буква „ж)” от ППЗОП, тъй като не е изпълнил условията поставени в обявлението за обществената поръчка и документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката, съгласно мотивите посочени в раздел III на настоящия доклад и Протокол №3 от 22.03.2018 г.**

**I.1.2. За обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, на основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, тъй като не е изпълнил условията поставени в документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително**

обявените условия на поръчката, съгласно мотивите посочени в раздел III на настоящия доклад и Протокол №3 от 22.03.2018 г.

1.1.3. За обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, на основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, във връзка с чл. 39, ал.3, т.1, буква „ж)” от ППЗОП, тъй като не е изпълнил условията поставени в обявлението за обществената поръчка и документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката, съгласно мотивите посочени в раздел III на настоящия доклад и Протокол №3 от 22.03.2018 г.

1.1.4. За обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, на основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, тъй като не е изпълнил условията поставени в документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката, съгласно мотивите посочени в раздел III на настоящия доклад и Протокол №3 от 22.03.2018 г.

1.1.5. За обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, на основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, във връзка с чл. 39, ал.3, т.1, буква „ж)” от ППЗОП, тъй като не е изпълнил условията поставени в обявлението за обществената поръчка и документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката, съгласно мотивите посочени в раздел III на настоящия доклад и Протокол №3 от 22.03.2018 г.

**1.2. Участникът „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон да бъде отстранен от по-нататъшно участие в процедурата за обособена позиция №2, както следва:**

1.2.1. За обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, на основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, тъй като не е изпълнил условията поставени в документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката, съгласно мотивите посочени в раздел III на настоящия доклад и Протокол №3 от 22.03.2018 г.

**2. На основание чл.60, ал.9 от ППЗОП, Комисията предлага на Възложителя да сключи договор с класираните на първо място участници по обособени позиции, както следва:**

2.1. за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, с класирания на първо място участник „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон;

2.2. за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, с класирания на първо място участник „Симекс-Транс” ЕООД;

2.3. за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, с класирания на първо място участник „Авторемонтни заводи” АД;

2.4. за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни коледа z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, с класирания на първо място участник „Авторемонтни заводи” АД;

2.5. за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни коледа за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, с класирания на първо място участник „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон


Настоящият доклад се състои от 24 /двадесет и четири/ страници и е съставен в един екземпляр, подписан от всички членове на Комисията и се представя на Възложителя на 23.04.2018 г., ведно с цялата документация, събрана в хода на проведената процедура за възлагане на обществена поръчка за вземане на решение.

Неразделна част от настоящия доклад са протоколи Протокол №1 от 25.01.2018 г., Протокол №2 от 16.02.2018 г., Протокол №3 от 22.03.2018 г. и Протокол №4 от 19.04.2018 г., отразяващи действията на Комисията от отделните етапи от провеждане на откритата процедура по ЗОП.

**Приложения, оригинали на:**

1. Протокол №1 от 25.01.2018 г. - оригинал, 6 страници;
2. Протокол №2 от 16.02.2018 г. - оригинал, 4 страници;
3. Протокол №3 от 22.03.2018 г. - оригинал, 43 страници;
4. Протокол №4 от 19.04.2018 г. - оригинал, 19 страници;

**ПРЕДСЕДАТЕЛ:**   
/инж. Кр. Иванова /

**ЧЛЕНОВЕ:** 2.   
/Хр. Демирзешки/

3. ....  
/Б. Живков /

4. ....  
/инж. Г. Шумков /

5. ....  
/инж. Ел. Христова/



## ПРОТОКОЛ № 1

Днес, 25.01.2018 г., 10:00 часа, в сградата на „БДЖ - Пътнически превози” ЕООД, гр. София 1080, ул. „Иван Вазов” № 3, в изпълнение на Заповед № 58/25.01.2018 г. на Управителя на „БДЖ – Пътнически превози” ЕООД за назначаване на комисия за провеждане на открита процедура по реда на Закона за обществените поръчки /ЗОП/ с предмет: „Доставка на големи зъбни колела, малки зъбни колела и валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, делима на 5 /пет/ обособени позиции, открита с Решение № 42/15.12.2017 г. на Управителя на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД, публикувано в РОП на АОП с ID: 820070 на дата 18.12.2017 г. и Обявление за поръчка - комунални услуги, публикувано в РОП на АОП с ID: 820071 на дата 18.12.2017 г. и в ОБЕС с референтен номер: 2017/S 243-507748 от дата 19.12.2017 г., с УНП № 01605-2017-0035 в Регистъра на обществените поръчки към АОП, и в изпълнение на Решение по т. 5 от Протокол № 223/15.09.2017 г. от проведено заседание на Съвета на директорите на „Холдинг БДЖ” ЕАД, по одобрен Доклад с рег. № 01-00-362/08.09.2017 г. от Управителя на „БДЖ- Пътнически превози” ЕООД, се събра на заседание комисия за провеждане на процедурата в състав:

### Председател:

1. - старши експерт в сектор „ППВОП” в отдел „Обществени поръчки” на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД

### Членове:

2. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД;

3. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД;

4. - ръководител сектор „Технически” в отдел „Ремонт на ТПС”, дирекция „Подвижен железопътен състав”, „БДЖ – Пътнически превози” ЕООД;

5. - ръководител сектор „ТО на доставки за ЕЛ и МВ” в отдел „Ремонт на ТПС”, дирекция „Подвижен железопътен състав”, „БДЖ – Пътнически превози” ЕООД

Председателят и членовете на комисията се явиха в определения ден и час за провеждане заседанието на комисията.

Председателят на комисията представи протокол по чл.48, ал.6 от ППЗОП, съдържащ списък с участниците и получените оферти. Комисията констатира, че до крайния срок за подаване на офертите /22.01.2018 г., 16:45 часа/, са подадени 4 /четири/ оферти, представени в запечатани непрозрачни опаковки, с видимо ненарушена цялост, с отбелязани входящи номера, дата и час, а именно:

1. „Авторемонтни заводи” АД, 4270 гр. Първомай, ул. „Омуртаг” №2 – вх.№7/22.01.18 г., 09:54 часа, участва за следните обособени позиции:

- за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;

- за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”;

- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

**2. „Симекс-Транс“ ЕООД, гр. Пловдив, бул. „Освобождение“ №3, к-с SPS, офис 323 - вх.№8/22.01.18 г., 10:00 часа, участва за следните обособени позиции:**

- за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;
- за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;
- за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;
- за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“

**3. „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, 6000 гр. Стара Загора, бул. „Цар Симеон Велики“ №105, етаж 3, офис А - вх.№9/22.01.18 г., 10:30 часа, участва за следните обособени позиции:**

- за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;
- за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;
- за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;
- за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“

**4. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА“ ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, 1407 гр. София, ул. „Вискяр планина“ №8, етаж 1 - вх.№12/22.01.18 г., 14:05 часа, участва за следните обособени позиции:**

- за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“;
- за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“;
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“

Председателят и членовете на комисията подписаха декларации по чл. 103, ал. 2 от ЗОП, които са неразделна част от настоящия протокол.

На заседанието на комисията присъства г-н Дешко Дешков – Изпълнителен директор на участника „Авторемонтни заводи“ АД, г-н Митко Керанов – упълномощен представител на участника „Симекс-Транс“ ЕООД, с нотариално заверено пълномощно № 5226 от 24.11.2017 г. от Недялка Хаджиставрева – Стойкова, нотариус в района на Пловдивски районен съд рег.№229 на Нотариалната камера и г-н Драгомир Димитров – упълномощен представител на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, с пълномощно. Копие на нотариално завереното пълномощно на присъстващия представител на участника „Симекс-Транс“ ЕООД, е представено на Комисията, а нотариално завереното пълномощно е представено в офертата му за участие. Оригиналото пълномощно на присъстващия представител на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“, представено на заседанието на комисията, е приложено към настоящия протокол.

Присъствието си представителите на участниците „Авторемонтни заводи“ АД, „Симекс-Транс“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, удостовериша със собственоръчно положени подписи в списъка на участниците, присъствали при публичните действия на комисията по чл.54, ал.2 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки /ППЗОП/, приложен към настоящия протокол.

### **I. ОТВАРЯНЕ НА ОФЕРТИТЕ В ПУБЛИЧНО ЗАСЕДАНИЕ**

Председателят на комисията показа, че офертите са представени в непрозрачни запечатани опаковки, които са с ненарушена цялост, след което пристъпи към отварянето им по реда на тяхното постъпване:

#### **1. „Авторемонтни заводи“ АД, 4270 гр. Първомай, ул. „Омуртаг“ №2 – вх.№7/22.01.18 г., 09:54 часа, за обособени позиции №3, №4 и №5.**

Председателят на комисията отвори опаковката с офертата на участника „Авторемонтни заводи“ АД и Комисията оповести нейното съдържание, както следва:

- 1 брой папка №1, съдържаща опис на представените документи, съдържащи се в офертата и информация за лично състояние на участника и документи за подбор, и 1 брой диск CD-R;
- 1 брой папка №2, съдържаща технически предложения за обособена позиция №3, обособена позиция №4 и обособена позиция №5, с приложените към тях документи;
- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 3;
- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 4;
- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 5.

Комисията извърши проверка за съответствието на наличните в офертата на участника документи с приложения опис и констатира, че същите отговарят на приложения опис.

В изпълнение на чл. 54, ал. 4 от ППЗОП, Председателят и двама от членовете на комисията подписаха техническите предложения за обособени позиции №3, №4 и №5 и пликите с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №3, №4 и №5.

В изпълнение на чл. 54, ал. 5 от ППЗОП, Председателят на комисията предложи на присъстващите представители на участниците „Симекс-Транс“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон да подпишат техническите предложения за обособени позиции №3, №4 и №5 и пликите с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №3, №4 и № 5. Представителят на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ, г-н Драгомир Димитров и на участника „Симекс-Транс“ ЕООД, г-н Митко Керанов упражниха правото си и подписаха техническите предложения за обособени позиции №3, №4 и №5 и пликите с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №3, №4 и №5.

#### **2. „Симекс-Транс“ ЕООД, гр. Пловдив, бул. „Освобождение“ №3, к-с SPS, офис 323 - вх.№8/22.01.18 г., 10:00 часа, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.**

Председателят на комисията отвори опаковката с офертата на участника „Симекс-Транс“ ЕООД и Комисията оповести нейното съдържание, както следва:

- 1 брой папка, съдържаща опис на представените документи, съдържащи се в офертата и информация за лично състояние на участника и документи за подбор, и 1 брой диск DVD-R;

- 1 брой папка, съдържаща технически предложения за обособена позиция №1, обособена позиция №2, обособена позиция №3, обособена позиция №4 и обособена позиция №5, с приложенията към тях документи;

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 1;

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 2;

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 3.

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 4;

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 5.

Комисията извърши проверка за съответствието на наличните в офертата на участника документи с приложения опис и констатира, че същите отговарят на приложения опис.

В изпълнение на чл. 54, ал. 4 от ППЗОП, Председателят и двама от членовете на комисията подписаха техническите предложения за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и пликите с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.

В изпълнение на чл. 54, ал. 5 от ППЗОП, Председателят на комисията предложи на присъстващите представители на участниците „Авторемонти заводи“ АД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон да подпишат техническите предложения за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и пликите с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и № 5. Представителят на участника „Авторемонти заводи“ АД, г-н Дешко Дешков и на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, г-н Драгомир Димитров упражниха правото си и подписаха техническите предложения за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и пликите с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.

### 3. „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, 6000 гр. Стара Загора, бул. „Цар Симеон Велики“ №105, етаж 3, офис А - вх.№9/22.01.18 г., 10:30 часа, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.

Председателят на комисията отвори опаковката с офертата на участника „Седона-ОП“ ЕООД и Комисията оповести нейното съдържание, както следва:

- 1 брой папка №1, съдържаща опис на представените документи, съдържащи се в офертата и информация за лично състояние на участника и документи за подбор, и 1 брой диск CD-R;

- 1 брой папка №2, съдържаща технически предложения за обособена позиция №1, обособена позиция №2, обособена позиция №3, обособена позиция №4 и обособена позиция №5, с приложенията към тях документи;

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 1;

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 2;

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 3.

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 4;

- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 5.

Комисията извърши проверка за съответствието на наличните в офертата на участника документи с приложения опис и констатира, че същите отговарят на приложения опис, с изключение на техническото предложение за обособена позиция №5 и приложените към него документи, което не е посочено в опис, но е налично в офертата.

В изпълнение на чл. 54, ал. 4 от ППЗОП, Председателят и двама от членовете на комисията подписаха техническите предложения за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и пликете с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.

В изпълнение на чл. 54, ал. 5 от ППЗОП, Председателят на комисията предложи на присъстващите представители на участниците „Авторемонти заводи“ АД, „Симекс-Транс“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон да подпишат техническите предложения за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и пликете с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5. Представителят на участника „Авторемонти заводи“ АД, г-н Дешко Дешков, на участника „Симекс-Транс“ ЕООД, г-н Митко Керанов и на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, г-н Драгомир Димитров упражниха правото си и подписаха техническите предложения за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и пликете с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.

**4. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, 1407 гр. София, ул. „Вискяр планина“ №8, етаж 1 - вх.№12/22.01.18 г., 14:05 часа, за обособени позиции №1, №2 и №5.**

Председателят на комисията отвори опаковката с офертата на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧехия /„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон и Комисията оповести нейното съдържание, както следва:

- 1 брой папка №1, съдържаща опис на представените документи, съдържащи се в офертата и информация за лично състояние на участника и документи за подбор, и 1 брой диск CD-R;
- 1 брой папка №2, съдържаща техническо предложение за обособена позиция №1, с приложени към него документи, и 1 брой диск CD-R;
- 1 брой папка №2, съдържаща техническо предложение за обособена позиция №2, с приложени към него документи, и 1 брой диск CD-R;
- 1 брой папка №2, съдържаща техническо предложение за обособена позиция №5, приложени към него документи, и 1 брой диск CD-R;
- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 1;
- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 2;
- 1 брой запечатан непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособена позиция № 5.

Комисията извърши проверка за съответствието на наличните в офертата на участника документи с приложения опис и констатира, че същите отговарят на приложения опис.

В изпълнение на чл. 54, ал. 4 от ППЗОП, Председателят и двама от членовете на комисията подписаха техническите предложения за обособени позиции №1, №2 и №5 и пликете с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №1, №2 и №5.

В изпълнение на чл. 54, ал. 5 от ППЗОП, Председателят на комисията предложи на присъстващите представители на участниците „Симекс-Транс“ ЕООД и „Авторемонти заводи“ АД да подпишат техническите предложения за обособени позиции №1, №2 и №5 и пликете с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №1, №2 и №5. Представителят на участника „Симекс-Транс“ ЕООД, г-н Митко Керанов и на участника „Авторемонти заводи“ АД, г-н Дешко Дешков упражниха правото си и подписаха техническите предложения за

обособени позиции №1, №2 и №5 и пликете с надпис: „Предлагани ценови параметри“ за обособени позиции №1, №2 и №5.

След извършване на горепосочените действия приключи публичната част от заседанието на комисията, за което председателят на комисията уведоми присъстващите представители на участниците „Авторемонтни заводи“ АД, „Симекс-Транс“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, които напуснаха заседанието.


Комисията реши на следващото свое заседание да продължи работата си с подробно разглеждане на представените от участниците „Авторемонтни заводи“ АД, „Симекс-Транс“ ЕООД, „СЕДОНА-ОП“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, документи в офертите им за участие за съответствието им с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя в обявлението и документацията за участие.

Настоящият протокол се състои от 6 /шест/ страници, състави се и се подписа от членовете на комисията в един екземпляр на 07.02.2018 г. и отразява дейността на Комисията, извършена на заседание на 25.01.2018 г.

**Приложения:**

1. Протокол по чл. 48, ал.6 от ППЗОП;
2. Декларации по чл. 103, ал. 2 от ЗОП – 5 /пет/ броя;
3. Списък на участниците, присъствали при действията на комисията по чл.54, ал.2 от ППЗОП.
4. Копие на нотариално заверено пълномощно № 5228 от 24.11.2017 г. и оригинално пълномощно;

**ПРЕДСЕДАТЕЛ:**  /инж. Кр. Иванова /

**ЧЛЕНОВЕ:** 1.  / Ст. Арабаджиев /

2.  / Б. Живков /

3.  / инж. Ив. Шишева /

4.  / инж. Ел. Христова /

## ПРОТОКОЛ № 2

Днес, 16.02.2018 г., 09:30 часа, в сградата на „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД, гр. София 1080, ул. „Иван Вазов“ № 3, в изпълнение на Заповед № 58/25.01.2018 г. на Управителя на „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД за назначаване на комисия за провеждане на открита процедура по реда на Закона за обществените поръчки /ЗОП/ с предмет: „Доставка на големи зъбни колела, малки зъбни колела и валове за малки зъбни колела за колоосените редутори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, делима на 5 /пет/ обособени позиции, открита с Решение № 42/15.12.2017 г. на Управителя на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, публикувано в РОП на АОП с ID: 820070 на дата 18.12.2017 г. и Обявление за поръчка - комунални услуги, публикувано в РОП на АОП с ID: 820071 на дата 18.12.2017 г. и в ОВЕС с референтен номер: 2017/S 243-507748 от дата 19.12.2017 г., с УНП № 01605-2017-0035 в Регистъра на обществените поръчки към АОП, и в изпълнение на Решение по т. 5 от Протокол № 223/15.09.2017 г. от проведено заседание на Съвета на директорите на „Холдинг БДЖ“ ЕАД, по одобрен Доклад с рег. № 01-00-362/08.09.2017 г. от Управителя на „БДЖ- Пътнически превози“ ЕООД, се събра на заседание комисия за провеждане на процедурата в състав:

### **Председател:**

1. - старши експерт в сектор „ППВОП“ в отдел „Обществени поръчки“ на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД

### **Членове:**

2. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД;

3. - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД;

4. – ръководител сектор „Технически“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД;

5. – ръководител сектор „Модернизирани локомотиви“, в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД – резервен член

Резервният член на комисията – ръководител сектор „Модернизирани локомотиви“, в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД, взе участие в заседанието на комисията на мястото на – ръководител сектор „ТО на доставки за ЕЛ и МВ“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД, поради ползване на платен годишен отпуск.

Резервният член подписа декларация по чл. 103, ал.2 от ЗОП, която е неразделна част от настоящия протокол.

### **I. РАЗГЛЕЖДАНЕ НА ПОСОЧЕНАТА ОТ УЧАСТНИЦИТЕ В ЕДИНЕН ЕВРОПЕЙСКИ ДОКУМЕНТ ЗА ОБЩЕСТВЕНИ ПОРЪЧКИ /ЕЕДОП/ ИНФОРМАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕТО Й С ИЗИСКВАНИЯТА КЪМ ЛИЧНОТО СЪСТОЯНИЕ И КРИТЕРИИТЕ ЗА ПОДБОР, ПОСТАВЕНИ ОТ ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

Комисията продължи своята работа с подробно разглеждане на посочената от участниците „Авторемонтни заводи“ АД, „Симекс-Транс“ ЕООД, „СЕДОНА-ОП“ ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ Б1“ клон, в Единния европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП) информация за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя в Обявлението за обществената поръчка и в документацията, и констатира следното:

**1. „Авторемонтни заводи” АД – вх.№7/22.01.18 г., 09:54 часа, за обособени позиции №3, №4 и №5**

Комисията установи, че участникът е представил един брой ЕЕДОП, попълнен, подписан и подпечатан от участника, съгласно изискванията на ЗОП и на Възложителя от документацията за участие.

Участникът е представил и декларация по чл. 3, т. 8 и чл. 4 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици (ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС), в оригинал, неизискана от Възложителя на този етап от процедурата.

При подробното разглеждане на декларираната в ЕЕДОП информация от участника за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя, и представената от участника декларация по чл. 3, т. 8 и чл. 4 от ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС, Комисията констатира, че участникът е декларирал в ЕЕДОП всички обстоятелства, като не се констатираха липси, непълноти и несъответствия и същият отговаря на предварително обявените изисквания на ЗОП и Възложителя към личното състояние и критериите за подбор.

**2. „Симекс-Транс” ЕООД - вх.№8/22.01.18 г., 10:00 часа, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.**

Комисията установи, че участникът е представил един брой ЕЕДОП, попълнен, подписан и подпечатан от участника, съгласно изискванията на ЗОП и на Възложителя от документацията за участие.

Участникът е представил пълномощно от Денка Тодорова Краевска – управител на „Симекс-Транс” ЕООД на инж. Митко Пейчев Керанов – директор на „Симекс-Транс” ЕООД - нотариално заверено с рег.№ 5228 от 24.11.2017 г. от Недялка Хаджиставрева – Стойкова, нотариус в района на Пловдивски районен съд, рег.№229 на Нотариалната камера и 3 броя декларации по чл. 3, т. 8 и чл. 4 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици (ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС), в оригинал, неизискани от Възложителя на този етап от процедурата.

При подробното разглеждане на декларираната в ЕЕДОП информация от участника за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя, и представените от участника декларации по чл. 3, т. 8 и чл. 4 от ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС, Комисията констатира, че участникът е декларирал в ЕЕДОП всички обстоятелства, като не се констатираха липси, непълноти и несъответствия и същият отговаря на предварително обявените изисквания на ЗОП и Възложителя към личното състояние и критериите за подбор.

**3. „СЕДОНА-ОП” ЕООД, 6000 гр. Стара Загора, бул. „Цар Симеон Велики” №105, етаж 3, офис А - вх.№9/22.01.18 г., 10:30 часа, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.**

Комисията установи, че участникът е представил един брой ЕЕДОП, попълнен, подписан и подпечатан от участника, съгласно изискванията на ЗОП и на Възложителя от документацията за участие.

При подробното разглеждане на декларираната в ЕЕДОП информация от участника за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя, Комисията констатира, че участникът е декларирал в ЕЕДОП всички обстоятелства, като не се констатираха липси, непълноти и несъответствия и същият отговаря на предварително обявените изисквания на ЗОП и Възложителя към личното състояние и критериите за подбор.



**4. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон - вх.№12/22.01.18 г., 14:05 часа, за обособени позиции №1, №2 и №5.**

Комисията установи, че участникът е представил един брой ЕЕДОП, попълнен, подписан и подпечатан от участника, съгласно изискванията на ЗОП и на Възложителя от документацията за участие.

Участникът е представил и следните документи неизискани от Възложителя на този етап от процедурата:

1. Документ за регистрация на юридическото лице по законодателството на РЧехия - Извлечение от търговския регистър на Окръжен съд в Храдец Кралове – на чешки език, с превод на български език, копие заверено от участника.
2. Удостоверение от Агенцията по вписванията изх.№ 20180117140133/17.01.2018 г. за актуално състояние на „ССС Трейд Чеш Републик-филиал БГ”- клон, и удостоверение от Агенцията по вписванията изх. № 20180117140309/17.01.2018, че „ССС Трейд Чеш Републик-филиал БГ”- клон, не е обявен в несъстоятелност, копие заверено от участника.
3. Извадки от Европейската комисия за ДДС регистрация на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА” ООД, РЧехия, респективно „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон;
4. Удостоверение от Данъчна служба на Пардубицка област на Република Чехия, електронно подписано на 08.01.2018г. удостоверяващо, че „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА” ООД, РЧехия, няма неплатени данъчни задължения към финансовите органи на Република Чехия, на чешки език, с превод на български език, копие заверено от участника.
5. Декларация от инж. Пьотр Торхан за владееене на български език - нотариално заверена, с превод на български език.
6. Декларация по чл.3, т.8 и чл.4 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици (ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС), оригинал.
7. Декларация за липса на свързаност с друг участник в съответствие с чл. 101, ал. 11 от ЗОП, оригинал.
8. Декларация от участника, че няма да използва подизпълнител, оригинал.
9. Декларация от участника, че предлаганите резервни части/ големи зъбни козела z=77 и z=79 и валове за малки зъбни козела/ съответстват на всички изискванията на Възложителя, посочени в Техническа спецификация и Технически изисквания обявени и посочени в документацията по процедурата, оригинал.
10. Декларация от участника по чл.39, ал.3, т.1, буква „в” от ППЗОП за съгласие с клаузите на проекта на договор, от документацията за участие, оригинал.
12. Нотариално заверено пълномощно на лицето, упълномощено да представлява участника в процедурата, с превод на български език.
13. Референция издадена от „БДЖ-Товарни превози” ЕООД, изх. № 02-12-146/22.11.2017г. на „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, в качеството им на изпълнители по сключени договори, копие заверено от участника.
14. Сертификат ISO 9001:2015 за успешно внедрена система за управление на качеството издаден на името на „ССС Трейд Чеш Републик-филиал БГ”- клон, копие заверено от участника.

При подробното разглеждане на декларираната в ЕЕДОП информация от участника за съответствието с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от Възложителя, и представените от участника документи описани по-горе, Комисията констатира, че участникът е декларира в ЕЕДОП всички обстоятелства, като не се

констатираха липси, непълноти и несъответствия и същият отговаря на предварително обявените изисквания на ЗОП и Възложителя към личното състояние и критерии за подбор.

С оглед извършените дотук действия и направените констатации, отразени в протокол №1 от 25.01.2018 г. и настоящия протокол, Комисията реши:

Допуска участниците „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Транс“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, за обособени позиции №1, №2 и №5 до етапа на разглеждане на техническите предложения и приложените към тях документи, тъй като същите отговарят на предварително обявените изисквания на Възложителя към личното състояние и критериите за подбор, посочени в Обявлението за обществената поръчка и документацията за участие.

Комисията реши на следващото свое заседание да продължи работата си с подробно разглеждане на техническите предложения и приложените към тях документи на допуснатите участници „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Транс“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, за обособени позиции №1, №2 и №5.

Настоящият протокол се състои от 4 /четири/ страници, състави се и се подписа от членовете на комисията в един екземпляр на 21.02.2018 г. и отразява дейността на Комисията, извършена на заседание на 16.02.2018 г.

**Приложение:**

1. Декларация по чл. 103, ал. 1 от ЗОП – 1 /един/ брой;

**ПРЕДСЕДАТЕЛ:**.....

/инж. Кр. Иванова /

**ЧЛЕНОВЕ:** 1. ....

/ Ст. Арабаджиев /

2. ....

/ Б. Живков /

3. ....

/ инж. Ив. Шишева /

4. ....

/ инж. Ил. Гергов /

## ПРОТОКОЛ №3

Днес, 22.03.2018 г., 14:00 часа, в сградата на „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД, гр. София 1080, ул. „Иван Вазов“ № 3, в изпълнение на Заповед № 58/25.01.2018 г. на Управителя на „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД за назначаване на комисия за провеждане на открита процедура по реда на Закона за обществените поръчки /ЗОП/ с предмет: „Доставка на големи зъбни колела, малки зъбни колела и валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“, делима на 5 /пет/ обособени позиции, открита с Решение № 42/15.12.2017 г. на Управителя на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, публикувано в РОП на АОП с ID: 820070 на дата 18.12.2017 г. и Обявление за поръчка - комунални услуги, публикувано в РОП на АОП с ID: 820071 на дата 18.12.2017 г. и в ОВЕС с референтен номер: 2017/S 243-507748 от дата 19.12.2017 г., с УНП № 01605-2017-0035 в Регистъра на обществените поръчки към АОП, и в изпълнение на Решение по т. 5 от Протокол № 223/15.09.2017 г. от проведено заседание на Съвета на директорите на „Холдинг БДЖ“ ЕАД, по одобрен Доклад с рег. № 01-00-362/08.09.2017 г. от Управителя на „БДЖ- Пътнически превози“ ЕООД, се събра на заседание комисия за провеждане на процедурата в състав:

### Председател:

1. \_\_\_\_\_ - старши експерт в сектор „ППВОП“ в отдел „Обществени поръчки“ на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД

### Членове:

2. \_\_\_\_\_ – старши юристконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД;

3. \_\_\_\_\_ - старши юристконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД;

4. \_\_\_\_\_ – ръководител сектор „ТО на доставки за ТПС“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД– резервен член;

5. \_\_\_\_\_ ръководител сектор „ТО на доставки за ЕЛ и МВ“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД.

Резервният член на комисията \_\_\_\_\_ – ръководител сектор „ТО на доставки за ТПС“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД, взе участие в заседанието на комисията на мястото на \_\_\_\_\_ – ръководител сектор „Технически“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД, отсъстваща поради отпусък, поради временна неработоспособност.

Резервният член подписа декларация по чл. 103, ал.2 от ЗОП, която е неразделна част от настоящия протокол.

### **I. РАЗГЛЕЖДАНЕ НА ТЕХНИЧЕСКИТЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ И ПРИЛОЖЕНИЕТЕ КЪМ ТЯХ ДОКУМЕНТИ НА ДОПУСНАТИТЕ УЧАСТНИЦИ ПО ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ**

Комисията продължи своята работа с подробно разглеждане на техническите предложения и приложенията към тях документи на допуснатите участници „Авторемонтни заводи“ АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Транс“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5, и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ

РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ" клон, за обособени позиции №1, №2 и №5, по реда на постъпване на офертите в деловодството на Възложителя.

### **1. „Авторемонтни заводи” АД, за обособени позиции №3, №4 и №5**

**1.1. Техническо предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”**

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, изготвено съгласно приложения образец №2.3. от документацията за участие, подписано от представляващия дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44, ще бъдат произведени и доставени по разработен от „Авторемонтни заводи” АД /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

#### **3. Предлага:**

##### **3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

##### **3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 90 (деветдесет) дни, след сключване на договора;

- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

##### **3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 150 000 км. от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира**, че ще изпълни следното:

**3.3.1. Опаковка:** малките зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** малките зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира**, че приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира, че** срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.2. Спецификация на предлаганите малки зъбни колела  $z=23$ , за обособена позиция №3, издадена от участника, в оригинал, с приложен към нея чертеж № 31-03-192 на предлаганите малки зъбни колела  $z=23$ , разработка на „Авторемонтни заводи“ АД/завода-производител/, с приложени Технически условия, заверени от него за производство през 2018 г., с оригинален подпис и печат, в съответствие с Техническите изисквания и чертежната документация на Възложителя.

7.3. Декларация за съответствие от участника, в оригинал, за пълно съответствие на предлаганите малки зъбни колела  $z=23$ , с тези от приложената чертежна документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на удостоверение за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от участника, заверен с оригинален подпис и печат, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, с придружаващи документи:

- Образец на размерна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала, издаден от участника, заверен от него с оригинален подпис и печат;

- Образец на протокол за измерване на зъбен наклон и зъбен профил, издаден от участника, заверен от него с оригинален подпис и печат;

- Образец на протокол за направен химически анализ, издаден от участника, заверен от него с оригинален подпис и печат;

- Образец на протокол за механичен контрол (механични показатели), заверен от участника с оригинален подпис и печат;

- Образец на протокол от ултразвуков контрол, заверен от участника с оригинален подпис и печат;

След като разгледа техническото предложение на участника за обособени позиции №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

1.2. Техническо предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, изготвено съгласно приложения образец №2.4. от документацията за участие, подписано от представляващия дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от „Авторемонтни заводи“ АД/завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

### **3. Предлага:**

#### **3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

#### **3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 90 (деветдесет) дни, след сключване на договора;
- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава“ №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

#### **3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 150 000 км, от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира, че ще изпълни следното:**

**3.3.1. Опаковка:** малките зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** малките зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира**, че приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира**, че срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

**6. В случай**, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

**7.2. Спецификация на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , за обособена позиция №4**, издадена от участника, в оригинал, е приложен към нея чертеж № 31-03-191 на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , разработка на „Авторемонтни заводи“ АД/завода-

производител/, заверен от него за производство през 2018 г., с оригинален подпис и печат, в съответствие с Техническите изисквания и чертежната документация на Възложителя.

7.3. Декларация за съответствие от участника, в оригинал, за пълно съответствие на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , с тези от приложената чертежна документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на удостоверение за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от участника, заверен с оригинален подпис и печат, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, с придружаващи документи:

- Образец на размерна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала, издаден от участника, заверен от него с оригинален подпис и печат;
- Образец на протокол за измерване на зъбен наклон и зъбен профил, издаден от участника, заверен от него с оригинален подпис и печат;
- Образец на протокол за направен химически анализ, издаден от участника, заверен от него с оригинален подпис и печат;
- Образец на протокол за механичен контрол (механични показатели), заверен от участника с оригинален подпис и печат;
- Образец на протокол от ултразвуков контрол, заверен от участника с оригинален подпис и печат;

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

### 1.3. Техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, изготвено съгласно приложения образец №2.5. от документацията за участие, подписано от представляващия дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от „Авторемонтни заводи” АД/завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

### **3. Предлагаме:**

#### **3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

*3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:*

- първа партида в срок до 120 (сто и двадесет) дни, след сключване на договора;
- втора партида до 40 (четиридесет) дни, след доставката на първа партида.

*3.1.3. Място на доставка:* гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

**3.2. Гаранционни срокове:**

*3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация:* - 6 месеца от датата на влягане в експлоатация.

*3.2.2. Гаранционен срок на съхранение* - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира, че ще изпълни следното:**

*3.3.1. Опаковка:* валове за малките зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

*3.3.2. Маркировка:* валове за малките зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира,** че приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира,** че срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.2. Спецификация на предлаганите валове за малки зъбни колела, за обособена позиция №5, издадена от участника, в оригинал, с приложен към нея чертеж № 35-09-675 на предлаганите валове за малки зъбни колела, разработка на „Авторемонтни заводи” АД/завода-производител/, заверен от него за производство през 2018 г., с оригинален подпис и печат, в съответствие с Техническите изисквания и чертежната документация на Възложителя.

7.3. Декларация за съответствие от участника, в оригинал, за пълно съответствие на предлаганите валове за малки зъбни колела, с тези от приложената чертежна документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на удостоверение за качество на предлаганите валова за малки зъбни колела, издаден от участника, заверен с оригинален подпис и печат, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, с придружаващи документи:

- Образец на размерна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала, издаден от участника, заверен от него с оригинален подпис и печат;



- Образец на протокол за направен химически анализ, издаден от участника, заверен от него с оригинален подпис и печат;
- Образец на протокол за механичен контрол (механични показатели), заверен от участника с оригинален подпис и печат;
- Образец на протокол от ултразвуков контрол, заверен от участника с оригинален подпис и печат;

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

## **2. „Симекс-Транс” ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.**

### **2.1. Техническо предложение за обособена позиция № 1 - „Доставка на големи зъбни колела $z=77$ за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”**

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, изготвено съгласно приложения образец №2.1. от документацията за участие, подписано от упълномощен представител на дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44, ще бъдат произведени и доставени по разработен от производителя – WIKOV MGI a.s., Чешка република чертеж № Lo84396/g – 08-151500, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

### **3. Предлага:**

#### **3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

#### **3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 120 (сто и двадесет) дни, след сключване на договора;
- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

#### **3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 250 000 км. от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и декларира, че ще изпълни следното:

**3.3.1.Опаковка:** големите зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** големите зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира, че** приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира, че** срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

**6. В случай, че** бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.1. Пълномощно от Денка Красевска на инж. Митко Керанов - Директор на „Симекс-Транс“ ЕООД, гр. Пловдив - нотариално заверено копие рег.№ 5226 от 24.11.2017 г. от Недялка Хиджиставрева - Стойкова, нотариус в района на Пловдивски районен съд, рег. №229 на Нотариалната камара.

7.2. Спецификация на предлаганите големи зъбни колела  $z=77$ , за обособена позиция №1, в съответствие с техническата спецификация на Възложителя, издадена от участника, в оригинал.

7.2.1. Чертеж № Lo84396/g- 08-151500 на производителя Wikov MGI a.s., заверен от него за валидност през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.3. Декларация за съответствие от участника, в оригинал, за пълно съответствие на предлаганите големи зъбни колела  $z=77$ , с тези от приложената чертежна документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на инспекционен сертификат за качество съгласно CSN EN 10204 - 3.2., издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат и заверен от участника, на чешки език, и в превод на български език.

7.5. Образец на инспекционен сертификат съгласно EN 10204 - 3.1, за химически анализ, издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.6. Образец на протокол за ултразвуково изпитване/тестване, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.7. Образец на протокол от изпитания за повърхностни пукнатини, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.8. Образец на инспекционен сертификат EN 10204 - 3.1 за твърдостта, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.9. Образец на запис от изпитване, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.10. Образец на измервателна карта, издадена от производителя, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.11. Пълномощно от производителя WIKOV MGI a.s., Чешка република за участника „СИМЕКС-ТРАНС“ ЕООД, в оригинал, доказващо правото на участника да предлага и извършва доставка на негова продукция, през 2017-2018 г., в оригинал, на български език.

7.12. Сертификат за предоставяне на лиценз от „Skoda Transportation“ Ltd. за WIKOV MGI a.s., на чешки език, и в превод на български език, копие заверено от участника.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

## 2.2. Техническо предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, изготвено съгласно приложения образец №2.2. от документацията за участие, подписано от упълномощен представител на дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от производителя – WIKOV MGI a.s., Чешка република чертеж № Lo83099 – 08-206574, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

### **3. Предлага:**

#### **3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

#### **3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 120 (сто и двадесет) дни, след сключване на договора;

- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

#### **3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 250 000 км. от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира**, че ще изпълни следното:

**3.3.1.Опаковка:** големите зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** големите зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира, че** приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира, че** срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.1. Пълномощно от Денка Краевска на инж. Митко Керапов - Директор на „Симекс-Транс“ ЕООД, гр. Пловдив - нотариално заверено копие рег.№ 5226 от 24.11.2017 г. от Недялка Хаджиставрева - Стойкова, нотариус в района на Пловдивски районен съд, рег. №229 на Нотариалната камара.

7.2. Спецификация на предлаганите големи зъбни колела  $z=79$ , за обособена позиция №2, в съответствие с техническата спецификация на Възложителя, издадена от участника, в оригинал.

7.2.1. Чертеж № Lo83099 – 08-206574 на производителя Wikov MGI a.s., заверен от него за валидност през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.3. Декларация за съответствие от участника, в оригинал, за пълно съответствие на предлаганите големи зъбни колела  $z=79$ , с тези от приложената чертежна документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на инспекционен сертификат за качество съгласно CSN EN 10204 - 3.2., издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат и заверен от участника, на чешки език, и в превод на български език.

7.5. Образец на инспекционен сертификат съгласно EN 10204 - 3.1, за химически анализ, издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.6. Образец на протокол за ултразвуково изпитване/тестване, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.7. Образец на протокол от изпитания за повърхностни пукнатини, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.8. Образец на инспекционен сертификат EN 10204 - 3.1 за твърдостта, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.9. Образец на запис от изпитване, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.10. Образец на измервателна карта, издадена от производителя, на чешки език, и в превод на български език, с оригинален подпис и печат на производителя.

7.11. Пълномощно от производителя WIKOV MGI a.s., Чешка република за участника „СИМЕКС-ТРАНС“ ЕООД, в оригинал, доказващо правото на участника да предлага и извършва доставка на негова продукция, през 2017-2018 г., в оригинал, на български език.

7.12. Сертификат за предоставяне на лиценз от „Skoda Transportation“ Ltd. за WIKOV MGI a.s., на чешки език, и в превод на български език, копие заверено от участника.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

### 2.3. Техническо предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела $z=23$ за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, изготвено съгласно приложения образец №2.3. от документацията за участие, подписано от упълномощен представител на дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44, ще бъдат произведени и доставени по разработен от производителя – WIKOV MGI a.s., Чешка република чертеж № Lo86116/e – 08-151501, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

#### **3. Предлага:**

##### **3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

##### **3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 90 (деветдесет) дни, след сключване на договора;

- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

##### **3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 150 000 км. от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира**, че ще изпълни следното:

**3.3.1. Опаковка:** малките зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да бъдат опаковани в стандартната на завода-

производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

3.3.2. *Маркировка:* малките зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира, че** приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира, че** срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

**6. В случай, че** бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.1. Пълномощно от Денка Краевска на инж. Митко Керанов - Директор на „Симекс-Транс“ ЕООД, гр. Пловдив - нотариално заверено копие рег.№ 5226 от 24.11.2017 г. от Недялка Хаджиставрева - Стойкова, нотариус в района на Пловдивски районен съд, рег. №229 на Нотариалната камара.

7.2. Спецификация на предлаганите малки зъбни колела  $z=23$ , за обособена позиция №3, в съответствие с техническата спецификация на Възложителя, издадена от участника, в оригинал.

7.2.1. Чертеж Lo86116/e – 08-151501 на производителя Wikov MGI a.s., заверен от него за валидност през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.3. Декларация за съответствие от участника, в оригинал, за пълно съответствие на предлаганите малки зъбни колела  $z=23$ , с тези от приложената чертежна документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на инспекционен сертификат за качество съгласно CSN EN 10204 - 3.2., издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат и заверен от участника, на чешки език, и в превод на български език.

7.5. Образец на инспекционен сертификат съгласно EN 10204 - 3.1, за химически анализ, издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.6. Образец на протокол за ултразвуково изпитване/тестване, на чешки език, и в превод на български език, подписан от него с оригинален подпис и печат.

7.7. Образец на протокол от изпитания за повърхностни пукнатини, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, подписан от него с оригинален подпис и печат.

7.8. Образец на инспекционен сертификат EN 10204 - 3.1 за твърдостта, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, подписан от него с оригинален подпис и печат.

7.9. Образец на запис от изпитване, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език.

7.10. Образец на измервателна карта, издадена от производителя, на чешки език, и в превод на български език, подписан от него с оригинален подпис и печат.

7.11. Пълномощно от производителя Wikov MGI a.s., Чешка република за участника „СИМЕКС-ТРАНС“ ЕООД, в оригинал, доказващо правото на участника да предлага и извършва доставка на негова продукция, през 2017-2018 г., в оригинал, на български език.

7.12. Сертификат за предоставяне на лиценз от „Skoda Transportation“ Ltd. за Wikov MGI a.s., на чешки език, и в превод на български език, копие заверено от участника.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

#### 2.4. Техническо предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела $z=20$ за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, изготвено съгласно приложения образец №2.4. от документацията за участие, подписано от упълномощен представител на дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от производителя – WIKOV MGI a.s., Чешка република чертеж № Lo204256/c, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

#### **3. Предлага:**

##### **3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

##### **3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 90 (деветдесет) дни, след сключване на договора;
- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

##### **3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 150 000 км. от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира**, че ще изпълни следното:

**3.3.1. Опаковка:** малките зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка

да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

3.3.2. *Маркировка:* малките зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира, че** приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира, че** срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.1. Пълномощно от Денка Краевска на инж. Митко Керанов - Директор на „Симекс-Транс“ ЕООД, гр. Пловдив - нотариално заверено копие рег.№ 5226 от 24.11.2017 г. от Недялка Хаджиставрева - Стойкова, нотариус в района на Пловдивски районен съд, рег. №229 на Нотариалната камара.

7.2. Спецификация на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , за обособена позиция №4, в съответствие с техническата спецификация на Възложителя, издадена от участника, в оригинал.

7.2.1. Чертеж Lo204256/c на производителя Wikov MGI a.s., заверен от него за валидност през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.3. Декларация за съответствие от участника, в оригинал, за пълно съответствие на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , с тези от приложената чертежна документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на инспекционен сертификат за качество съгласно CSN EN 10204 - 3.2., издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат и заверен от участника, на чешки език, и в превод на български език.

7.5. Образец на инспекционен сертификат съгласно EN 10204 - 3.1, за химически анализ, издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.6. Образец на протокол за ултразвуково изпитване/тестване, на чешки език, и в превод на български език, подписан от него с оригинален подпис и печат.

7.7. Образец на протокол от изпитания за повърхностни пукнатини, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, подписан от него с оригинален подпис.

7.8. Образец на инспекционен сертификат EN 10204 - 3.1 за твърдостта, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, подписан от него с оригинален подпис.

7.9. Образец на запис от изпитване, издаден от производителя, на чешки език, и в превод на български език, подписан от него с оригинален подпис.

7.10. Образец на измервателна карта, издадена от производителя, на чешки език, и в превод на български език, подписан от него с оригинален подпис.

7.11. Пълномощно от производителя Wikov MGI a.s., Чешка република за участника „СИМЕКС-ТРАНС“ ЕООД, в оригинал, доказващо правото на участника да предлага и извършва доставка на негова продукция, през 2017-2018 г., в оригинал, на български език.



7.12. Сертификат за предоставяне на лиценз от „Skoda Transportation” Ltd. за WIKOV MGI a.s., на чешки език, и в превод на български език, копие заверено от участника.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

2.5. Техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, изготвено съгласно приложения образец №2.5. от документацията за участие, подписано от упълномощен представител на дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от производителя – ŠKODA TVC s.r.o., Чешка република чертеж № Lo85806/f, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

**3. Предлагаме:**

**3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

**3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 120 (сто и двадесет) дни, след сключване на договора;

- втора партида до 40 (четиридесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

**3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 6 месеца от датата на влягане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира**, че ще изпълни следното:

**3.3.1. Опаковка:** валове за малките зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

3.3.2. *Маркировка:* валове за малките зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира, че** приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира, че** срокът на валидността на нашата оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.1. Пълномощно от Денка Краевска на инж. Митко Керанов - Директор на „Симекс-Транс“ ЕООД, гр. Пловдив - нотариално заверено копие рег.№ 5226 от 24.11.2017 г. от Недялка Хаджиставрева - Стойкова, нотариус в района на Пловдивски районен съд, рег. №229 на Нотариалната камара.

7.2. Спецификация на предлаганите валове за малки зъбни колела, за обособена позиция №5, в съответствие с техническата спецификация на Възложителя, издадена от участника, в оригинал.

7.2.1. Чертеж Lo85806/f на производителя ŠKODA TVC s.r.o., заверен от него за производство през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.3. Декларация за съответствие от участника, в оригинал, за пълно съответствие на предлаганите валове за малки зъбни колела, с тези от приложената чертежна документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на инспекционен сертификат (сертификат за качество) съгласно ČSN EN 10204 - 3.1, издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат и заверен от участника, на чешки език, и в превод на български език.

7.5. Образец на протокол за измерване, издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.6. Образец на инспекционен сертификат ČSN EN 10204 - 3.1 за химичен анализ, издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.7. Образец на инспекционен сертификат ČSN EN 10204 - 3.1 за механично тестване, издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.8. Образец на инспекционен сертификат ČSN EN 10204 - 3.1 за топлинна обработка, издаден от производителя, подписан от него с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.9. Образец на протокол от изпитване с ултразвук, заверен от производителя с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език

7.10. Сертификат по ČSN EN ISO 9001:2009 на производителя ŠKODA TVC s.r.o., заверен от производителя с оригинален подпис и печат, на чешки език, и в превод на български език.

7.11. Пълномощно от производителя ŠKODA TVC s.r.o. за участника „СИМЕКС-ТРАНС“ ЕООД, в оригинал, доказващо правото на участника да предлага и извършва доставка на негова продукция, през 2017-2018 г., в оригинал, на български език.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

### **3. „СЕДОНА-ОП” ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.**

**1. Техническо предложение за обособена позиция № 1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”**

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, изготвено съгласно приложения образец №2.1. от документацията за участие, подписано от представляващия дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

#### **3. Предлага:**

##### **3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

##### **3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 120 (сто и двадесет) дни, след сключване на договора;

- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

##### **3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 250 000 км. от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира, че ще изпълни следното:**

**3.3.1. Опаковка:** големите зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

3.3.2. *Маркировка:* големите зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

4. Декларира, че приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

5. Декларира, че срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.2. Спецификация на предлаганите големи зъбни колела  $z=77$ , за обособена позиция №1, издадена от участника, с приложен към нея чертеж № VZ 049-101-204 на предлаганите големи зъбни колела  $z=77$ , на завода-производител MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, заверен от участника с оригинален подпис и печат, на английски език.

7.3. Декларация от участника за съответствие на доставяните резервни части, че предлаганите големи зъбни колела  $z=77$ , които ще се изработят по приложената чертежна документация на производителя, са в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

Представения чертеж № VZ 049-101-204 на голямо зъбно колело  $z=77$  на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение №.2.1. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №1 е участникът да представи „чертеж на предлаганите резервни части/ големи зъбни колела  $z=77$ , разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат”.

Представения чертеж № VZ 049-101-204, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на

български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно втора т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, под точка 1.4. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образца на Техническо предложение Приложение №2.1. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №1 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала, и профилограма за зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие”

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, във връзка с чл. 39, ал.3, т.1, буква „ж)” от ППЗОП, участникът „СЕДОНА-ОН” ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, тъй като не е изпълнил условията поставени в обявлението за обществената поръчка и документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

#### Мотиви:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, с изключение на т.2 от него, където е декларирал,

че „предлаганите от него големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

Представения чертеж № VZ 049-101-204 на голямо зъбно колело  $z=77$  на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя,

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение №2.1. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №1 е участникът да представи „чертеж на предлаганите резервни части/ големи зъбни колела  $z=77$ , разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат”.

Представения чертеж № VZ 049-101-204, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.”

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно втора т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, под точка 1.4. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение №2.1. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №1 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала, и профилограма за зъбното колело;

• Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

• Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие”

2. Техническо предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”;

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, изготвено съгласно приложения образец №2.2. от документацията за участие, подписано от представляващия дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от Nertun S.A, Румъния /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

**3. Предлага:**

**3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

**3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 120 (сто и двадесет) дни, след сключване на договора;

- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

**3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 250 000 км. от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира, че ще изпълни следното:**

**3.3.1. Опаковка:** големите зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** големите зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

4. Декларира, че приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

5. Декларира, че срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

1. Спецификация на предлаганите големи зъбни колела  $z=79$ , за обособена позиция №2, /в съответствие с техническата спецификация на Възложителя/, издадена от участника, с приложен към нея чертеж № PSE 5637.05 47E14-2(Lo 83099/b) на предлаганите големи зъбни колела  $z=79$ , разработка на Neptun S.A., Румъния /завода-производител/, на чужд език, заверен от него за валидност през 2018 г., с оригинален подпис и печат в съответствие с Техническите изисквания и чертежната документация на Възложителя.

2. Декларация от участника за съответствие на доставяните резервни части, че предлаганите големи зъбни колела  $z=79$ , които ще се изработят по приложената чертежна документация на производителя, са в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

3. Образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, на чужд език, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело, на чужд език;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала, на чужд език;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие, на чужд език;

- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка, на чужд език;

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. Участникът е представил изискваните от Възложителя документи, по представените чертеж № PSE 5637.05 47E14-2/ Lo 83099/b на предлаганите големи зъбни колела  $z=79$ , разработка на Neptun S.A., Румъния и образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя и приложените към него документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие;

- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка, са на чужд език, без да бъдат представени и в превод на български език.



Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)“ от ЗОП, участникът „СЕДОНА-ОП“ ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“, тъй като не е изпълнил условията поставени в документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

Мотиви:

1. Участникът е представил изискваните от Възложителя документи, но представените чертеж № PSE 5637.05 47E14-2/ Lo 83099/b на предлаганите големи зъбни колела z=79, разработка на Neptun S.A., Румъния и образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя и приложените към него документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие;

- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка,

са на чужд език, без да бъдат представени и в превод на български език.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

3. Техническо предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“, изготвено съгласно приложения образец №2.3. от документацията за

участие, подписано от представляващия дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от Neptun S.A, Румъния /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

**3. Предлага:**

**3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

**3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 90 (деветдесет) дни, след сключване на договора;

- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава“ №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

**3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 150 000 км. от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и декларира, че ще изпълни следното:

**3.3.1. Опаковка:** малките зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** малките зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира**, че приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира**, че срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

1. Спецификация на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , за обособена позиция №4, издадена от участника, с приложен към нея чертеж на VZ 049-101-205 на предлаганите

малки зъбни колела  $z=23$ , на завода-производител MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, заверен от участника с оригинален подпис и печат, на английски език.

2. Декларация от участника за съответствие на доставяните резервни части, че предлаганите малки зъбни колела  $z=23$ , които ще се изработят по приложената чертежна документация на производителя, са в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя, същата не е описана като приложение към Техническото предложение.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от Neptun S.A. Румъния /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя”, а е представил чертеж № VZ 049-101-205 на малко зъбно колело  $z=23$  на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия. Представеният чертеж е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II, т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образаца на Техническо предложение, Приложение №.2.3. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №3 е участникът да представи „чертежи на предлаганите резервни части/ малки зъбни колела  $z=23$ , разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат”.

Представения чертеж № VZ 049-101-205, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В, II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В, II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.”

2. В представената спецификация е посочено „Спецификация на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , за обособена позиция №4, а в самата спецификация в колона наименование е посочено малко зъбно колело  $z=23$  и е посочен чертеж на производителя № VZ 049-101-205 на малко зъбно колело  $z=23$  на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия.

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

• образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване,

референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно втора т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.4. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение №2.3. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №3 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие”

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изиска от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, във връзка с чл. 39, ал.3, т.1, буква „ж)” от ППЗОП, участникът „СЕДОНА-ОП” ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, тъй като не е изпълнил условията поставени в обявлението за обществената поръчка и документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

Мотиви:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от Neptune S.A, Румъния /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя”, а е представил чертеж № VZ 049-101-205 на малко зъбно колело z=23 на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия. Представеният чертеж е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение №2.3. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №3 е участникът да представи „чертежи на предлаганите резервни части/ малки зъбни коледа z=23, разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат“.

Представения чертеж № VZ 049-101-205, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

2. В представената спецификация е посочено „Спецификация на предлаганите малки зъбни коледа z=20, за обособена позиция №4, а в самата спецификация в колона наименование е посочено малко зъбно колело z=23 и е посочен чертеж на производителя № VZ 049-101-205 на малко зъбно колело z=23 на производителя MKV ozubená kola s.r.o. Чехия.

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни коледа, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно втора т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.4. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение №2.3. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №3 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни коледа, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма за зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие“

4. Техническо предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, изготвено съгласно приложения образец №2.4. от документацията за участие, подписано от представляващия дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от Nertun S.A, Румъния /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

**3. Предлага:**

**3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

**3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 90 (деветдесет) дни, след сключване на договора;

- втора партида до 60 (шестдесет) дни, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

**3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация:** - 150 000 км. от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира, че ще изпълни следното:**

**3.3.1. Опаковка:** малките зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** малките зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира**, че приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира**, че срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

1. Спецификация на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , за обособена позиция №4, /в съответствие с техническата спецификация на Възложителя/, издадена от участника, с приложен към нея чертеж № PSE 5637.02 76E16-7(Lo 204256) на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , разработка на Neptun S.A., Румъния /завода-производител/, заверен от него за валидност пред 2018 г., с оригинален подпис и печат, в съответствие с Техническите изисквания и чертежната документация на Възложителя.

2. Декларация от участника за съответствие на доставяните резервни части, че предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , които ще се изработят по приложената чертежна документация на производителя, са в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

3. Образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, на чужд език, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело, на чужд език;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала, на чужд език;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие, на чужд език;

- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка, на чужд език;

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. Участникът е представил изисканите от Възложителя документи, но представените чертеж № PSE 5637.02 76E16-7(Lo 204256) на предлаганите малки зъбни колела  $z=20$ , разработка на Neptun S.A., Румъния и образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя и приложените към него документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие;

- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка, са на чужд език, без да бъдат представени и в превод на български език.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.”

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изиска от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)“ от ЗОП, участникът „СЕДОНА-ОП“ ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, тъй като не е изпълнил условията поставени в документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

Мотиви:

1. Участникът е представил изискваните от Възложителя документи, но представените чертеж № PSE 5637.02 76E16-7(Lo 204256) на предлаганите малки зъбни колела z=20, разработка на Neptun S.A., Румъния и образец на сертификат за качество на предлаганите малки зъбни колела, издаден от производителя и приложените към него документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограма на зъбното колело;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие;

- Образец на протокол за металургичен тест и термообработка,

са на чужд език, без да бъдат представени и в превод на български език.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открит процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

5. Техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, изготвено съгласно приложения образец № 2.5. от документацията за участие, подписано от представляващия дружеството и печатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

1. Декларира, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.



**2. Декларира**, че предлаганите от него големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

**3. Предлагаме:**

**3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

*3.1.1. Партиди:* на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

*3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:*

- първа партида в срок до 120 (сто и двадесет) дни, след сключване на договора;

- втора партида до 40 (четиридесет) дни, след доставката на първа партида.

*3.1.3. Място на доставка:* гр. София, ул. „Майчина слава“ №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

**3.2. Гаранционни срокове:**

*3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация* - 6 месеца от датата на влягане в експлоатация.

*3.2.2. Гаранционен срок на съхранение* - 24 месеца от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира, че ще изпълни следното:**

*3.3.1. Опаковка:* валовите за малките зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

*3.3.2. Маркировка:* валовите за малките зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира, че** приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира, че** срокът на валидността на нашата оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

**6. В случай, че** бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

1. Спецификация на предлаганите валове за малки зъбни колела, за обособена позиция №5, /в съответствие с техническата спецификация на Възложителя/, издадена от участника, с приложен към нея чертеж VZ 049-101-207 на предлаганите валове за малки зъбни колела, разработка на MKV ozubená kola s.r.o. Чехия /завода-производител/, заверен от участника, с оригинален подпис и печат.

2. Декларация от участника за съответствие на доставяните резервни части, че предлаганият вал за малко зъбно колело на редуктор, които ще се изработи по приложената

чертежна документация на производителя, са в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя”.

Представения чертеж № VZ 049-101-207 на предлаганите валове за малки зъбни колела, разработка на MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образеца на Техническо предложение, Приложение № 2.5. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №5 е участникът да представи „чертежи на предлаганите резервни части/ вал за малко зъбно колело, разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат”.

Представения чертеж № VZ 049-101-207, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.”

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите валове за малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;

- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, т.1.4. от раздел Б, II.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение №2.5. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №5 е

към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите валове за малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

• Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;

• Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

• Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие”

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията е оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, във връзка с чл. 39, ал.3, т.1, буква „ж)” от ППЗОП, участникът „СЕДОНА-ОП” ЕООД да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, тъй като не е изпълнил условията поставени в обявлението за обществената поръчка и документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

#### Мотиви:

1. В Техническото предложение участникът навсякъде е посочил, че участва за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45, с изключение на т.2 от него, където е декларирал, че „предлаганите от него големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от MKV ozubená kola s.r.o. Чехия чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя”.

Представения чертеж № VZ 049-101-207 на предлаганите валове за малки зъбни колела, разработка на MKV ozubená kola s.r.o. Чехия, е заверен от участника с оригинален подпис и печат, а не от производителя.

Изискването на Възложителя съгласно т.2 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, подточка 1.2. от раздел Б, II. т.3.2 от условия за участие в открита процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.2. от образца на Техническо предложение, Приложение №2.5 от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №5 е участникът да представи „чертежи на предлаганите резервни части/ вал за малко зъбно колело, разработка на завода-производител, заверени от него за производство и доставка през 2017 – 2018 г., с оригинален подпис и печат”.

Представения чертеж № VZ 049-101-207, е на чужд език и не е представен и в превод на български език, съгласно изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II

Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата.

Изискването на Възложителя посочено в т.4 от раздел В. II. Изисквания към документите от Условия за участие в открита процедура по реда на ЗОП и указания за подготовка на офертата, е „т.4. Всички документи, приложени към офертата, на участниците и цялата кореспонденция между тях и Възложителя, следва да бъдат на български език. Документи, чийто оригинал е на чужд език, се представят и в точен превод на български език, за верността на който отговаря участникът.“

2. Участникът не е представил образец на сертификат за качество на предлаганите валове за малки зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, както и не е представил образци на следните документи:

- образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;

- образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

Изискването на Възложителя съгласно т.4 от раздел VI., Допълнителна информация от Обявлението, т.1.4. от раздел Б, II.3.2 от условия за участие в откритата процедура и указания за подготовка на офертата и т.7.4. от образеца на Техническо предложение Приложение № 2.5. от документацията за участие отнасящо се за обособена позиция №5 е към Техническото предложение участникът да представи „образец на сертификат за качество на предлаганите големи зъбни колела, издаден от производителя, изготвен с възможност за отразяване на данните от маркировката им, копие заверено от участника, с подпис и печат, с придружаващи документи:

- Образец на протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности и а параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;

- Образец на протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- Образец на протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие”

#### **4. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособени позиции №1, №2 и №5.**

1. Техническо предложение за обособена позиция № 1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, изготвено съгласно приложени образец №2.1. от документацията за участие, подписано от упълномощен представител на дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44, ще бъдат произведени и доставени по разработен от „МКВ зъбни колела“ с.р.о /MKV ozubena kola s.r.o./ /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

### **3. Предлага:**

#### **3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

#### **3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 120 /сто и двадесет/ дни /не по-дълъг от 120 (сто и двадесет) дни/, след сключване на договора;

- втора партида до 60 /шестдесет/ дни /не по-дълъг от 60 (шестдесет) дни/, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава“ №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

#### **3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 250 000 /двеста и петдесет хиляди/ километра /не по-кратък от 250 000 км./ от датата на влягане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** – 24 /двадесет и четири/ месеца /не по-кратък от 24 месеца/ от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира, че ще изпълни следното:**

**3.3.1. Опаковка:** големите зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** големите зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира**, че приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира**, че срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

6. В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.1. Пълномощно от инж. Пьотр Торхан на Красимир Горанов Лазаров - нотариално заверено копие рег.№ 270 от 17.01.2018 г. от Надежда Димова, нотариус в район РС София, рег. № 329 на Нотариалната камара, както и удостоверение – легализация с пореден номер в книгата за вписвания О-32/2018 на мгр. Милан Кучера, нотариус в Хрудим.

7.2. Партидна спецификация на предлаганите големи зъбни колела  $z=77$ , за обособена позиция №1, /в съответствие с техническата спецификация на Възложителя/, издадена от участника, с приложен към нея чертеж № Lo 84396 на предлаганите големи зъбни колела  $z=77$ , разработка на MKV ozubena kola s.r.o. /завода-производител/, заверен от него за 2018 г., с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.3. Декларация от участника, в оригинал, че предлаганите големи зъбни колела  $z=77$  напълно и изцяло съответстват с тези от приложената чертежна документация на Възложителя и съответстват с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на инспекционен сертификат 3.1. – EN 10204, издаден от производителя, с посочени химичен състав и механични характеристики на материала, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.5. Образец на протокол от 3-дименсионно измерване на параметрите на зацепване, издаден от производителя, с измерни стойности, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.6. Образец на измервателен лист, издаден от производителя, с измерени стойности, копие заверено от производителя с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.7. Образец на сертификат за твърдост 3.1 – EN 10204, издаден от производителя, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.8. Образец на сертификат от изпитване с магнитни частици, издаден от производителя, с описание на изпитването, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.9. Образец на протокол от ултразвуково изпитване, издаден от производителя, с описание на изпитването, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.10. Сертификат по ČSN EN ISO 9001: 2009 за успешно внедрена система за управление на качеството, издаден на името на производителя, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на чешки език и в превод на български език.

7.11. Декларация за съответствие от производителя за пълно съответствие на техническите характеристики, материала, функциите, надеждността и монтажните размери на предлаганите зъбни колела и валове за редуктори, с тези в каталога на производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.12. Оторизационно писмо от производителя MKV ozubena kola s.r.o. доказващо правото на „ССС Трейд Чеш Републик“ ООД, Чехия да предлага и извършва доставки на негова продукция, през 2017/2018 г., в оригинал, на английски език и в превод на български език.

7.13. Референция издадена от „БДЖ-Товарни превози“ ЕООД - изх. № 02-12-146/22.11.2017 г. за изпълнени договори за доставка на бандажи и резервни части от предавателния механизъм на електрически локомотиви серия 40, копие заверено от участника.

7.14. Сертификат ISO 9001:2015 за успешно внедрена система за управление на качеството издаден на името на участника, копие заверено от участника с подпис и печат.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически

локомотиви серия 44" и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

2. Техническо предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”:

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, изготвено съгласно приложения образец №2.2. от документацията за участие, подписано от упълномощен представител на дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от „МКВ зъбни колела” с.р.о /MKV ozubena kola s.r.o./завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

**3. Предлага:**

**3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

**3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 120 (сто и двадесет) дни /не по-дълъг от 120 (сто и двадесет) дни/, след сключване на договора;

- втора партида до 60 (шестдесет) дни /не по-дълъг от 60 (шестдесет) дни/, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

**3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация** - 250 000 (двеста и петдесет хиляди) километра /не по-кратък от 250 000 км./ от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** – 24 (двадесет и четири месеца) месеца /не по-кратък от 24 месеца/ от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира, че ще изпълни следното:**

**3.3.1. Опаковка:** големите зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** големите зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на

завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира, че** приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира, че** срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

**6.** В случай, че бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.1. Пълномощно от инж. Пьотр Торхан на Красимир Горанов Лазаров - нотариално заверено копие рег.№ 326 от 22.01.2018 г. от Надежда Димова, нотариус в район РС София, рег. № 329 на Нотариалната камара, както и удостоверение – легализация с пореден номер в книгата за вписвания О-32/2018 на мгр. Милан Кучера, нотариус в Хрудим.

7.2. Партидна спецификация на предлаганите големи зъбни колела  $z=79$ , за обособена позиция №2, /в съответствие с техническата спецификация на Възложителя/, издадена от участника, с приложен към нея чертеж № Lo 83099 на предлаганите големи зъбни колела  $z=79$ , разработка на MKV ozubena kola s.l.o. /завода-производител/, заверен от него за 2018 г., с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.3. Декларация от участника, в оригинал, че предлаганите големи зъбни колела  $z=79$  за колоосни редуктори на електрически локомотиви серия 45, напълно и изцяло съответстват с тези от приложената чертежна документация на Възложителя и съответстват с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на инспекционен сертификат 3.1. – EN 10204, издаден от производителя, с посочени химичен състав и механични характеристики на материала, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.5. Образец на протокол от 3-дименсионно измерване на параметрите на зацепване, издаден от производителя, с измерени стойности, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.6. Образец на измервателен лист, издаден от производителя, с измерени стойности, копие заверено от производителя с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.7. Образец на сертификат за твърдост 3.1 – EN 10204, издаден от производителя, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.8. Образец на сертификат от изпитване с магнитни частици, издаден от производителя, с описание на изпитването, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.9. Образец на протокол от ултразвуково изпитване, издаден от производителя, с описание на изпитването, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.10. Сертификат по ČSN EN ISO 9001: 2009 за успешно внедрена система за управление на качеството, издаден на името на производителя, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на чешки език и в превод на български език.

7.11. Декларация за съответствие от производителя за пълно съответствие на техническите характеристики, материала, функциите, надеждността и монтажните размери



на предлаганите зъбни колела и валове за редуктори, с тези в каталога на производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.12. Оторизационно писмо от производителя MKV ozubena kola s.r.o. доказващо правото на „ССС Трейд Чеш Републик“ ООД, Чехия да предлага и извършва доставки на негова продукция, през 2017/2018 г., в оригинал, на английски език и в превод на български език.

7.13. Референция издадена от „БДЖ-Товарни превози“ ЕООД - изх. № 02-12-146/22.11.2017 г. за изпълнени договори за доставка на бандажи и резервни части от предавателния механизъм на електрически локомотиви серия 40, копие заверено от участника.

7.14. Сертификат ISO 9001:2015 за успешно внедрена система за управление на качеството издаден на името на участника, копие заверено от участника с подпис и печат.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката, с изключение на това, че:

1. В представения чертеж № Lo83099 на голямо зъбно колело  $z=79$ , на производителя MKV ozubena kola s.r.o. е посочен размер  $\varnothing 725,5 \pm 0,2$  мм на диаметъра на присъединителните отвори  $2 \times \varnothing 17$  мм на голямото зъбно колело  $z=79$ . Съгласно изискването на възложителя от чертеж № 47E14-2/Lo83099/b, част от документацията за участие, размерът на диаметъра на присъединителните отвори  $2 \times \varnothing 17$  мм на голямото зъбно колело  $z=79$  посочен от Възложителя е  $\varnothing 752,5 \pm 0,2$  мм.

Въз основа на това комисията констатира, че представеното техническо предложение и приложените към него документи на участника не отговаря на предварително обявените изисквания на Възложителя съгласно документацията за участие. С арг. на противното на основание чл. 54, ал. 7, 8 и 9 от ППЗОП, при установяване на липса, непълнота или фактически грешки на информацията по чл. 39, ал. 3 от ППЗОП, комисията няма възможност да изисква от участниците да отстраняват констатираните липси, непълноти или фактически грешки в информацията свързана с техническото предложение на участниците.

Комисията с оглед направените констатации реши да предложи на Възложителя:

На основание чл.107, т.1, предложение последно и чл. 107, т. 2, буква „а)” от ЗОП, участникът **„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон** да бъде отстранен от по-нататъшно участие от процедурата за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, тъй като не е изпълнил условията поставени в документацията за участие и е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия на поръчката.

Мотиви:

В представения чертеж № Lo83099 на голямо зъбно колело  $z=79$ , на производителя MKV ozubena kola s.r.o. е посочен размер  $\varnothing 725,5 \pm 0,2$  мм на диаметъра на присъединителните отвори  $2 \times \varnothing 17$  мм на голямо зъбно колело  $z=79$ . Съгласно изискването на възложителя от чертеж № 47E14-2/Lo83099/b, част от документацията за участие, размерът на диаметъра на присъединителните отвори  $2 \times \varnothing 17$  мм на голямото зъбно колело  $z=79$  посочен от Възложителя е  $\varnothing 752,5 \pm 0,2$  мм.

3. Техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

Участникът е представил техническо предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, изготвено съгласно приложения образец №2.5. от документацията за участие, подписано от упълномощен представител на дружеството и подпечатано с печата на дружеството.

В техническото предложение участникът:

**1. Декларира**, че е запознат с обявлението за обществената поръчка и документацията за участие в обявената от Възложителя процедура и изискванията на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагането му.

**2. Декларира**, че предлаганите от него валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45, ще бъдат произведени и доставени по разработен от „МСВ Студенка” ООД /MSV Studenka s.r.o /завода-производител/ чертеж, съобразен с чертежната документация на Възложителя, в съответствие с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

**3. Предлагаме:**

**3.1. Партиди, срок на изпълнение и място на доставка:**

**3.1.1. Партиди:** на две партиди, по количества, съгласно Партидната спецификация на Възложителя, приложена към документацията за участие в обществената поръчка.

**3.1.2. Срок на изпълнение на доставката:**

- първа партида в срок до 120 (сто и двадесет) дни /не по-дълъг от 120 (сто и двадесет) дни/, след сключване на договора;

- втора партида до 40 (четиридесет) дни /не по-дълъг от 40 (четиридесет) дни/, след доставката на първа партида.

**3.1.3. Място на доставка:** гр. София, ул. „Майчина слава” №2, Локомотивно депо София, район Подуяне.

**3.2. Гаранционни срокове:**

**3.2.1. Гаранционен срок в експлоатация:** - 6 (шест) месеца /не по-кратък от 6 месеца/ от датата на влагане в експлоатация.

**3.2.2. Гаранционен срок на съхранение** – 24 (двадесет и четири) месеца /не по-кратък от 24 месеца/ от датата на доставката.

**3.3. Опаковка и маркировка:** Запознат е с Техническите изискванията на Възложителя, визирани в документацията за участие в обществената поръчка и **декларира, че ще изпълни следното:**

**3.3.1. Опаковка:** валовете за малките зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45 да бъдат опаковани в стандартната на завода-производител опаковка, типична за този вид изделия, запазваща функционалните им качества и предназначение, изключваща възникването на повреди и ръжда при транспортирането и съхранението им. Опаковката е включена в цената. На всяка опаковка да има етикет с обозначение на фирмената марка на производителя и с посочени означения на всяко изделие.

**3.3.2. Маркировка:** валовете за малките зъбни колела за колоосните редуктори на електрическите локомотиви серия 44 и 45 да имат трайна маркировка, която да съдържа: знак на завода-производител, производствен номер, година и месец на производство, марка на материала, твърдост HRC по контактната повърхност.

**4. Декларира, че** приема клаузите в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

**5. Декларира, че** срокът на валидността на оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертите в обявлението за обществената поръчка.

**6. В случай, че** бъде избран за изпълнител на обществената поръчка се задължава да представи при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 от ЗОП.

Към техническото предложение участникът е приложил:

7.1. Пълномощно от инж. Пьотр Торхан на Красимир Горанов Лазаров - нотариално заверено копие рег. № 326 от 22.01.2018 г. от Надежда Димова, нотариус в район РС София, рег. № 329 на Нотариалната камара, както и удостоверение – легализация с пореден номер в книгата за вписвания О-32/2018 на мгр. Милан Кучера, нотариус в Хрудим.

7.2. Партидна спецификация на предлаганите валове за малки зъбни колела, за обособена позиция №5, /в съответствие с техническата спецификация на Възложителя/, издадена от участника, с приложен към нея чертеж № Lo 85806/a на предлаганите валове за малки зъбни колела, разработка на MSV Studenka s.r.o /завода-производител/, заверен от него, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.3. Декларация от участника, в оригинал, че предлаганите валове за малки зъбни колела за колоосни редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45, напълно и изцяло съответстват с тези от приложената чертежна документация на Възложителя и съответстват с Техническата спецификация и Техническите изисквания на Възложителя.

7.4. Образец на протокол за измерване, издаден от производителя, заверен с производителя, с оригинален подпис и печат, на чешки език и в превод на български език.

7.5. Образец на сертификат от тест 1924/1, издаден от производителя, с посочени химичен състав и механични характеристики на материала, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.6. Образец на протокол за извършване на дефектоскопско изпитване, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на чешки език и в превод на български език.

7.7. Образец на инспекционен доклад ČSN EN 10204 -3.2., издаван от производителя, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на чешки език и в превод на български език.

7.8. Удостоверение за компетентност на доставчик, издадено на производителя MSV Studenka s.r.o от České dráhy a.s., копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на чешки език и в превод на български език.

7.9. Сертификат по ČSN EN ISO 9001: 2009 за успешно внедрена система за управление на качеството, издаден на името на производителя, копие заверено от производителя, с оригинален подпис и печат, на чешки език и в превод на български език.

7.10. Декларация за съответствие от производителя за пълно съответствие на техническите характеристики, материала, функциите, надеждността и монтажните размери на предлаганите валове за редуктори на тези в каталога на производителя, с оригинален подпис и печат, на английски език и в превод на български език.

7.11. Оторизационно писмо от производителя MSV Studenka s.r.o доказващо правото на „ССС Трейд Чеш Републик“ ООД, Чехия да офертира и доставя негова продукция, през 2017/2018 г., в оригинал, на английски език и в превод на български език.

7.12. Референция издадена от „БДЖ-Товарни превози“ ЕООД - изх. № 02-12-146/22.11.2017 г. за изпълнени договори за доставка на бандажи и резервни части от

предавателния механизъм на електрически локомотиви серия 40, копие заверено от участника.

7.13. Сертификат ISO 9001:2015 за успешно внедрена система за управление на качеството издаден на името на участника, копие заверено от участника с подпис и печат.

След като разгледа техническото предложение на участника за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45” и приложените към него документи, Комисията констатира, че същите са в съответствие с предварително обявените условия на Възложителя за изпълнение на поръчката.

Въз основа на извършените действия и направените по-горе констатации, както и констатациите в Протокол №1 /25.01.2018 г. и Протокол №2/16.02.2018 г., Комисията реши:

**1. Допуска до етапа на отваряне на Пликове „Предлагани ценови параметри”, участниците:**

1.1. „Авторемонтни заводи” АД:

- за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;
- за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”;
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

1.2. „Симекс-Транс” ЕООД:

- за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;
- за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”;
- за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;
- за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”;
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

1.3. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон:

- за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;
  - за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”,
- тъй като същите отговарят на изискванията на Възложителя за изпълнение на поръчката.

2. Заседанието по отваряне и оповестяване на ценовите предложения на допуснатите участници в процедурата да се проведе **19.04.2018 г. от 14:30 часа**, в Централно управление на “БДЖ – Пътнически превози” ЕООД, на адрес: гр. София, ул. “Иван Вазов” № 3.

3. Съобщение за датата, часа и мястото на отваряне и оповестяване на ценовите оферти ще бъде обявено по подходящ начин в интернет - страницата на БДЖ, в раздел Профил на купувача, както и в страницата на "БДЖ – Пътнически превози" ЕООД, находяща се на адрес: гр. София, ул."Иван Вазов" № 3, като същото да бъде изпратено и на посочените в офертите електронни адреси на участниците в процедурата.

Настоящият протокол се състои от 43 /четиридесет и три/ страници, състави се и се подписа от членовете на комисията в един екземпляр на 16.04.2018 г. и отразява дейността на Комисията, извършена на заседание на 22.03.2018 г.

**Приложение:**

1. Декларация по чл. 103, ал. 1 от ЗОП – 1 /един/ брой;

**ПРЕДСЕДАТЕЛ:**

/инж. Кр. Иванова /

**ЧЛЕНОВЕ:** 1. ....

/Ст. Арабаджиев/

2. ....

/Б. Живков /

3. ....  
/инж. Г. Шумков /

4. ....  
/инж. Ел. Христова/

## ПРОТОКОЛ № 4

Днес, 19.04.2018 г., 14:30 часа, в сградата на „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД, гр. София 1080, ул. „Иван Вазов“ № 3, в изпълнение на Заповед № 58/25.01.2018 г. на Управителя на „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД за назначаване на комисия за провеждане на открита процедура по реда на Закона за обществените поръчки /ЗОП/ с предмет: „Доставка на големи зъбни колела, малки зъбни колела и валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“, делима на 5 /пет/ обособени позиции, открита с Решение № 42/15.12.2017 г. на Управителя на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, публикувано в РОП на АОП с ID: 820070 на дата 18.12.2017 г. и Обявление за поръчка - комунални услуги, публикувано в РОП на АОП с ID: 820071 на дата 18.12.2017 г. и в ОВЕС с референтен номер: 2017/S 243-507748 от дата 19.12.2017 г., с УНП № 01605-2017-0035 в Регистъра на обществените поръчки към АОП, и в изпълнение на Решение по т. 5 от Протокол № 223/15.09.2017 г. от проведено заседание на Съвета на директорите на „Холдинг БДЖ“ ЕАД, по одобрен Доклад с рег. № 01-00-362/08.09.2017 г. от Управителя на „БДЖ- Пътнически превози“ ЕООД, се събра на заседание комисия за провеждане на процедурата в състав:

### Председател:

1. \_\_\_\_\_ - старши експерт в сектор „ППВОП“ в отдел „Обществени поръчки“ на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД

### Членове:

2. \_\_\_\_\_ - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД – резервен член;

3. \_\_\_\_\_ - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД;

4. \_\_\_\_\_ - ръководител сектор „ТО на доставки за ТПС“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД – резервен член;

5. \_\_\_\_\_ - ръководител сектор „ТО на доставки за ЕЛ и МВ“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД.

Резервният член на комисията : \_\_\_\_\_ - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, взе участие в заседанието на комисията на мястото на \_\_\_\_\_ - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, отсъстващ поради отпуск, поради временна неработоспособност.

Резервният член на комисията \_\_\_\_\_ - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, взе участие в заседанието на комисията на мястото на \_\_\_\_\_ - старши юриконсулт в отдел „Правен на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, отсъстващ поради отпуск, поради временна неработоспособност.

Резервният член на комисията \_\_\_\_\_ - ръководител сектор „ТО на доставки за ТПС“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ - Пътнически превози“ ЕООД, взе участие в заседанието на комисията на мястото на \_\_\_\_\_ - ръководител сектор „Технически“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД, отсъстваща поради отпуск, поради временна неработоспособност.

Резервният член на комисията \_\_\_\_\_ - ръководител сектор „Технически“ в отдел „Ремонт на ТПС“, дирекция „Подвижен железопътен състав“, „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД, отсъстваща поради отпуск, поради временна неработоспособност.

Резервният член \_\_\_\_\_ подписа декларация по чл. 103, ал.2 от ЗОП, която е неразделна част от настоящия протокол.

За датата, часа и мястото на провеждане на настоящото заседание по отваряне и оповестяване на ценовите предложения на допуснатите участници, които отговарят на

изискванията на възложителя в горепосочената процедура, на основание чл.57, ал.3 от ППЗОП, е публикувано Съобщение в интернет страницата на БДЖ, в раздел Профил на купувача, както и в сградата на "БДЖ – Пътнически превози" ЕООД, като същото е изпратено и на посочените в офертите електронни адреси на четиримата участници в процедурата „Авторемонтни заводи" АД, „Симекс-Транс" ЕООД, „СЕДОНА-ОП" ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК" ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ" клон.

На заседанието на комисията присъства г-н Дешко Дешков – Изпълнителен директор на участника „Авторемонтни заводи" АД, г-н Митко Керанов – упълномощен представител на участника „Симекс-Транс" ЕООД, с нотариално заверено пълномощно №5226 от 24.11.2017 г. от Недялка Хаджиставрева – Стойкова, нотариус в района на Пловдивски районен съд рег.№229 на Нотариалната камера и адв. Миглена Стамболова – упълномощен представител на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК" ООД, Република Чехия и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ" клон, с пълномощно № О-34/2018 от 10.01.2018 г. заверено от мгр. Милан Кучера, нотариус в Хрудим. Копие на нотариално завереното пълномощно на присъстващия представител на участника „Симекс-Транс" ЕООД, е представено на първото заседание на Комисията по отваряне на постъпилите оферти, а оригиналното пълномощно на присъстващия представител на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК" ООД, РЧЕХИЯ/„ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ", е представено на заседанието на комисията, а към протокола е приложено копие, заверено от участника с върно с оригинала.

Присъствието си представителите на участниците „Авторемонтни заводи" АД, „Симекс-Транс" ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК" ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ" клон, удостовериха със собственоръчно положени подписи в списъка на участниците, присъствали при публичните действия на комисията по чл.57, ал.3 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки /ППЗОП/, приложен към настоящия протокол.

Председателя на Комисията съобщи че допуснати до етапа на отваряне на Пликове „Предлагани ценови параметри", са участниците:

1. „Авторемонтни заводи" АД:

- за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44";
- за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45";
- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45"

2. „Симекс-Транс" ЕООД:

- за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44";
- за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45";
- за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44";
- за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45";

- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

3. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИКА” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон:

- за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;

- за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

тъй като същите отговарят на изискванията на Възложителя за изпълнение на поръчката.

**I. ОТВАРЯНЕ НА ПЛИКОВЕ „ПРЕДЛАГАНИ ЦЕНОВИ ПАРАМЕТРИ” И ОПОВЕСТЯВАНЕ НА ЦЕНОВИТЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ НА ДОПУСНАТИТЕ УЧАСТНИЦИ ПО ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ**

Председателят на комисията пристъпи към отваряне на пликове „Предлагани ценови параметри” на допуснатите участници „Авторемонтни заводи” АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Тране” ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособени позиции №1 и №5, по реда на постъпване в деловодството на Възложителя, както следва:

**I. „Авторемонтни заводи” АД, за обособени позиции №3, №4 и №5**

**1.1. Ценово предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”**

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри” на участника „Авторемонтни заводи” АД за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	Локомотивен серия	Наименование	Чертежен № на „АРЗ” АД /производителя/	Мярка	Партиди		Общо количество /брой/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
3	44	Малко зъбно колело $z=23$	31-03-0192	бр.	32	32	64	1 115,00	71 360,00

Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44” възлиза на 71 360,00 лв. ( седемдесет и една хиляди триста и шестдесет лева) без ДДС.

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава” №2, съгласно



“INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.

2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет) календарни дни след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: приемо-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всяко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограми за зъбните колела;

- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №3, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА:

BIC код на банката:

IBAN: I

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой CD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №3.

1.2. Ценово предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри” на участника „Авторемонтни заводи” АД за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	Локомотивен серия	Наименование	Чертежен № на „АРЗ” АД /производител/	Марка	Партиди		Общо количество /броя/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
4	45	Малко зъбно колело z = 20	31-03-0191	бр.	20	16	36	860,00	30 960,00

Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически

локомотиви серия 45" възлиза на 30 960,00 лв. ( тридесет хиляди деветстотин и шестдесет лева) без ДДС

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава” №2, съгласно “INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.

2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет) календарни дни след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: приемо-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всяко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограми за зъбните колела;

- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;

- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №4, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА:

ВІС код на банката: |

ІВАН: \_\_\_\_\_

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой CD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №4.

1.3. Ценово предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри” на участника „Авторемонтни заводи” АД за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	Локомотивна серия	Наименование	Чертежен № на „АРЗ” АД /производителя/	Мярка	Партиди		Общо количество /брой/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
5	44, 45	Вал за малко зъбно колело на редуктор	35-09-675	бр.	48	48	96	1 932,00	185 472,00

Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“ възлиза на 185 472,00 лв. ( сто осемдесет и пет хиляди четиристотин седемдесет и два лева) без ДДС

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава“ №2, съгласно “INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.

2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет)/ календарни дни след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: приемо-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всеки вал за малко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;
- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №5, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА:  
BIC код на банката:  
IBAN:

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой CD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №5.

## 2. „Симекс-Транс“ ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.

2.1. Ценово предложение за обособена позиция № 1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри“ на участника „Симекс-Транс“ ЕООД за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	„Локомотивна серия	Наименование	Чертежен № на производителя Wikon MGI a.s. Чешка република	Марка	Партиди		Общо количество /брой/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	44	Голямо зъбно колело z=77	Lo84396/g-08-151500	бр.	24	24	48	6 995,00	335 760,00

Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44” възлиза на 335 760,00 лв. ( триста тридесет и пет хиляди седемстотин и шестдесет лева) без ДДС

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава” №2, съгласно “INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.

2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет)/ календарни дни след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: приемо-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всяко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи (съгласно приложените към Техническото предложение образци) относително:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограми за зъбните колела;

- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №1, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА:  
BIC код на банката:  
IBAN:

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой DVD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №1.

2.2. Ценово предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри“ на участника „Симекс-Транс“ ЕООД за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	Локомотивна серия	Наименование	Чертежен № на производителя Wikon MGI a.s. Чешка република	Марка	Партиди		Общо количество /брой/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
2	45	Голямо зъбно колело z = 79	Lo83099-08-206574	бр.	20	20	40	7 333,00	293 320,00

Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45“ възлиза на 293 320,00 лв. ( двеста деветдесет и три хиляди триста и двадесет лева) без ДДС

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава“ №2, съгласно “INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.

2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет)/ календарни дни след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: присмо-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всяко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи (съгласно приложените към Техническото предложение образци) относно:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограми за зъбните колела;

- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №2, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА:  
BIC код на банката:  
IBAN:

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой DVD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №2.

**2.3. Ценово предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”**

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри” на участника „Симекс-Транс” ЕООД за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	Локомотивна серия	Наименование	Чертежен № на производителя WIKOV MGI a.s. Чешка република	Марка	Партиди		Общо количество /брой/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
3	44	Малко зъбно колело z = 23	Lo86116/e-08-151501	бр.	32	32	64	3 036,00	194 304,00

Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44” възлиза на 194 304,00 лв. (сто деветдесет и четири хиляди триста и четири лева) без ДДС

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава” №2, съгласно “INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.

2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет) календарни дни след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: приемо-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всяко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи (съгласно приложените към Техническото предложение образци) относно:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограми за зъбните колела;
- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №3, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА:  
BIC код на банката:  
IBAN:

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой DVD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №3.

2.4. Ценово предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри” на участника „Симекс-Транс” ЕООД за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	Локомотивни серия	Наименование	Чертежен № на производителя WikoV MGI a.s. Чешка република	Марка	Партиди		Общо количество /брой/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
4	45	Малко зъбно колело z = 20	Lo204256/e	бр.	20	16	36	2 604,00	93 744,00

Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45” възлиза на 93 744,00 лв. ( деветдесет и три хиляди седемстотин четиридесет и четири лева) без ДДС

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава” №2, съгласно “INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.

2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет)/ календарни дни след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: приемо-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всяко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи (съгласно приложените към Техническото предложение образци) относно:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограми за зъбните колела;

- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №4, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА:

BIC код на банката:

IBAN:

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой DVD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №4.

2.5. Ценово предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри” на участника „Симекс-Транс” ЕООД за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	Локомотивни серия	Наименование	Чертежен № на производителя SKODA TVC s.r.o., Чешка република	Марка	Партиди		Общо количество /брой/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
5	44, 45	Вал за малко зъбно колело на редуктор	Lo85806/T	бр.	48	48	96	2 276,00	218 496,00

Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45” възлиза на 218 496,00 лв. ( двеста и осемнадесет хиляди четиристотин деветдесет и шест лева) без ДДС

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава” №2, съгласно “INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.



2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет) календарни дни след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: приемно-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всеки вал за малко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи (съгласно приложените към Техническото предложение образци) относно:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;

- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №5, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА:

BIC код на банката:

IBAN:

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой DVD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №5.

### 3. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособени позиции №1и №5.

3.1. Ценово предложение за обособена позиция № 1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”;

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри” на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	Локомотивна серия	Наименование	Чертежен № на „МКВ зъбни колела” с.р.о /МКV ozubena kola s.r.o./ / производителя/	Марка	Партиди		Общо количество /броя/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	44	Голямо зъбно колело z = 77	Lo84396/a	бр.	24	24	48	6 400,00	307 200,00

Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44” възлиза на 307 200,00 лв. (триста и седем хиляди и двеста лева) без ДДС

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава” №2, съгласно “INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.

2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет) календарни дни /не по-кратък от 30 (тридесет) календарни дни/ след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: приемо-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всяко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала и профилограми за зъбните колела;
- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №1, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА: | \_\_\_\_\_  
BIC код на банката: | \_\_\_\_\_  
IBAN: | \_\_\_\_\_

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой CD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №1.

3.2. Ценово предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

Председателят на Комисията отвори плик „Предлагани ценови параметри” на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”.

Същият съдържа ценово предложение, което се оповести, както следва:

1. Участникът предлага да изпълни поръчката, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, съгласно документацията за участие, при следната цена:

№ об. поз.	Локомотивна серия	Наименование	Чертежен № на „МСВ Студентка“ ООД MSV Studenka s.r.o /производителя/	Мярса	Партиди		Общо количество /брой/	Ед. цена в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС
					Първа партида	Втора партида			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
5	44, 45	Вал за малко зъбно колело на редуктор	Lo85806/a	бр.	48	48	96	1 749,00	167 904,00

**Общата стойност за изпълнение на поръчката за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“ възлиза на 167 904,00 лв. ( сто шестдесет и седем хиляди деветстотин и четири лева) без ДДС**

Предложената единична цена и обща стойност е DDP – София, Локомотивно депо София, Локомотивен район Подуяне, гр. София, ул. „Майчина слава“ №2, съгласно “INCOTERMS 2010” /включително опаковка, маркировка, транспорт, застраховка, мито / в български лева без ДДС.

2. Условия, срок и начин на плащане - плащането ще се извърши в лева, по банков път, в срок до 30 (тридесет) календарни дни /не по-кратък от 30 (тридесет) календарни дни/ след доставката на всяка партида и представяне от тяхна страна на необходимите документи: приемо-предавателен протокол за извършената доставка, оригинална фактура и сертификат за качество, с изписани данните от маркировката за всеки вал за малко зъбно колело, за която се отнася, при всяка партида на доставка, издаден от производителя с оригинален подпис и печат, с придружаващи документи:

- протокол/измервателна карта за геометрични измервания, с изписани производствени технически параметри, които подлежат на контрол и измерване, референтни стойности на параметрите, марка на материала, обработка и твърдост на материала;

- протокол за химически анализ и механични характеристики на материала;
- протокол за ултразвукова дефектоскопия на всяко изделие.

3. В случай, че му бъде възложено изпълнението на обществената поръчка за обособена позиция №5, плащанията следва да бъдат извършвани по банкова сметка, а именно:

БАНКА:  
BIC код на банката:  
IBAN:

Председателят на Комисията показва, че в плика с ценовото предложение е наличен и 1 брой CD-R диск, в който се съдържа информация, касаеща ценовото предложение на участника за обособена позиция №5.

Пликове „Предлагани ценови параметри“ на участника „СЕДОНА-ОП“ ЕООД, за обособена позиция №1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44“, обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни

колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45", обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44", обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45" и обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45" и на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК" ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ" клон, за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела  $z=79$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45", не се отвориха.

След извършване на горепосочените действия, приключи публичната част от заседанието на комисията, за което председателят на комисията уведоми присъстващите представители на участниците „Авторемонтни заводи" АД, „Симекс-Транс" ЕООД и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК" ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ" клон, които напуснаха заседанието.

## **II. РАЗГЛЕЖДАНЕ НА ЦЕНОВИТЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ НА ДОПУСНАТИТЕ УЧАСТНИЦИ ПО ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ**

Комисията пристъпи към разглеждане на ценовите предложения на допуснатите участници „Авторемонтни заводи" АД, за обособени позиции №3, №4 и №5, „Симекс-Транс" ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5 и „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК" ООД, РЧЕХИЯ чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ" клон, за обособени позиции №1 и №5, за съответствие с изискванията на Възложителя и констатира следното:

### **I. „Авторемонтни заводи" АД, за обособени позиции №3, №4 и №5**

**I.1. Ценово предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44"**

При разглеждане на ценовото предложение на участника „Авторемонтни заводи" АД, за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44", Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.3. от документацията за участие, подписано е от участника и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „Авторемонтни заводи" АД, за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=23$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44", е изготвено съгласно указанията на документацията за участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

**I.2. Ценово предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45"**

При разглеждане на ценовото предложение на участника „Авторемонтни заводи" АД, за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45", Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.4, от документацията за участие, подписано е от участника и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „Авторемонтни заводи“ АД, за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела  $z=20$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, е изготвено съгласно указанията на документацията за участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

### 1.3. Ценово предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

При разглеждане на ценовото предложение на участника „Авторемонтни заводи“ АД, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.5, от документацията за участие, подписано е от участника и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „Авторемонтни заводи“ АД, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, е изготвено съгласно указанията на документацията за участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

## 2. „Симекс-Транс” ЕООД, за обособени позиции №1, №2, №3, №4 и №5.

### 2.1. Ценово предложение за обособена позиция № 1 - „Доставка на големи зъбни колела $z=77$ за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”

При разглеждане на ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №1 – „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.1, от документацията за участие, подписано е от упълномощен представител на дружеството и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №1 – „Доставка на големи зъбни колела  $z=77$  за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, е изготвено съгласно указанията на документацията за участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

2.2. Ценово предложение за обособена позиция №2 - „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

При разглеждане на ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №2 – „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.2. от документацията за участие, подписано е от упълномощен представител на дружеството и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №2 – „Доставка на големи зъбни колела z=79 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, е изготвено съгласно указанията на документацията за участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

2.3. Ценово предложение за обособена позиция №3 - „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”

При разглеждане на ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №3 – „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.3. от документацията за участие, подписано е от упълномощен представител на дружеството и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №3 – „Доставка на малки зъбни колела z=23 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, е изготвено съгласно указанията на документацията за участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

2.4. Ценово предложение за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”

При разглеждане на ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.4. от документацията за участие, подписано е от упълномощен представител на дружеството и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №4 - „Доставка на малки зъбни колела z=20 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 45”, е изготвено съгласно указанията на документацията за

участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

2.5. Ценово предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

При разглеждане на ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.5. от документацията за участие, подписано е от упълномощен представител на дружеството и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „Симекс-Транс” ЕООД, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, е изготвено съгласно указанията на документацията за участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

3. „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособени позиции №1 и №5.

3.1. Ценово предложение за обособена позиция № 1 - „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”

При разглеждане на ценовото предложение на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособена позиция №1 – „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.1. от документацията за участие, подписано е от упълномощен представител на дружеството и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособена позиция №1 – „Доставка на големи зъбни колела z=77 за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44”, е изготвено съгласно указанията на документацията за участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

3.2. Ценово предложение за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”

При разглеждане на ценовото предложение на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК” ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ” клон, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни колела за колоосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45”, Комисията констатира:

1. Ценовото предложение, е изготвено съгласно образеца Приложение №3.5. от документацията за участие, подписано е от упълномощен представител на дружеството и е подпечатано с печата на дружеството.

2. При извършване на аритметична проверка на ценовото предложение на участника, комисията установи, че същото съдържа точни аритметични изчисления.

Въз основа на извършените действия и направените констатации, Комисията констатира, че ценовото предложение на участника „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК“ ООД, РЧехия чрез „ССС ТРЕЙД ЧЕШ РЕПУБЛИК-ФИЛИАЛ БГ“ клон, за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни козела за козосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“, е изготвено съгласно указанията на документацията за участие, отговаря на изискванията на Възложителя и може да бъде допуснато до етапа на класиране.

Комисията извърши проверка по чл.72, ал.1 от ЗОП и не констатира наличие на предложение в офертите на участниците за обособена позиция №5 - „Доставка на валове за малки зъбни козела за козосните редуктори на електрически локомотиви серия 44 и 45“ с повече от 20 на сто по-благоприятно от средната стойност на предложенията на останалите участници, а за останалите позиции №1, №2, №3 и №4, чл.72, ал.1 от ЗОП е неприложим.

Настоящият протокол се състои от 19 /деветнадесет/ страници, състави се и се подписа от членовете на комисията в един екземпляр на 20.04.2018 г. и отразява дейността на Комисията, извършена на заседание на 19.04.2018 г.

**Приложение:**

1. Декларация по чл. 103, ал. 1 от ЗОП – 1 /един/ брой;
2. Списък на участниците, присъствали при публичните действия на комисията по чл.57, ал.3 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки /ППЗОП/.
3. Копие на пълномощно рег.№ О-34/2018 от 10.01.2018 г.

**ПРЕДСЕДАТЕЛ:** 1

/инж. Кр. Иванова /

**ЧЛЕНОВЕ:** 2 .....  
/Хр. Демиревски/

3 .....  
/Б. Живков /

4 .....  
/инж. Г. Шумков /

4 .....  
/инж. Ел. Христова/

Информацията е заличена на основание чл.2 от ЗЗЛД и във връзка с чл.42, ал.5 от ЗОП.

Банковите сметки са заличени на основание чл.72 от ДОПК, във връзка с чл.42, ал.5 от ЗОП.